




Continuous glass canopy



PRICE LIST 2022_04

EN-FR-DE-ES-NL

LUMIA

	Art.	Q.ty	€
	▶ PENLKITL1010.60/88	1 Pc	3.510,78
	▶ PENLKITL1010.60/97	1 Pc	3.345,34
	▶ PENLKITL1010.60/RAL	1 Pc	3.532,82
	▶ PENLKITL1010.60/10	1 Pc	2.745,14

Picture of the item
 Photo du produit
 Foto des Produkts
 Foto del producto
 Foto van het artikel

Item code
 Référence article
 Artikel-Code
 Código artículo
 Artikelcode

Quantity per package
 Quantité
 Menge je Packung
 Cantidad por paquete
 Hoeveelheid per verpakking

Price
 Prix
 Preis
 Precio
 Prijs

Identification code prevalent colour of the metal
 Code d'identification couleur du métal principal
 Kennnummer der Farbe des vorherrschenden Metalls
 Código de identificación color metal prevalente
 Identificatiecode van de kleur van het overheersende metaal

SYMBOLGY - SYMBOLOGIE - SYMBOLOGIE - SIMBOLOGÍA - SYMBOLOGIE



CATALOGUE REFERENCE PAGE
 VOIR CATALOGUE PAGE
 KATALOG S.
 REFERENCIA CATÁLOGO PÁG.
 VERWIJZINGEN PRIJSLIJST PAG.

Quantity per package - Quantité - Menge je Packung - Cantidad por paquete - Hoeveelheid per verpakking

1 Pc

PIECES
 UNITÉ
 STÜCKE
 PIEZAS
 STUKS

Per m

PER METER
 PAR MÈTRE
 PER METER
 POR METRO
 PER METER

Per m²

PER METER²
 PAR MÈTRE²
 PER METER²
 POR METRO²
 PER METER²

Per kg

PER KILOGRAM
 PAR KILOGRAMME
 PRO KILOGRAMM
 POR KILOGRAMO
 PER KILOGRAM

Per L

PER LITER
 PAR LITRE
 PRO LITER
 POR LITRO
 PER LITER

TABLE OF PREVALENT METAL FINISHES - TABLEAU FINITIONS MÉTAL - TABELLE OBERFLÄCHEN DES VORHERRSCHENDEN METALLS TABLA DE ACABADOS METAL PREVALENTE - TABEL MET OVERHEERSENDE METALEN AFWERKINGEN

/8

BRUSHED STEEL
 INOX BROSSÉ
 STAHL SATINIERT
 ACERO SATINADO
 GEBORSTELD INOX

/10

RAW-FINISH ALUMINIUM
 ALUMINIUM BRUT
 ALUMINIUM ROH
 ALUMINIO NO TRABAJADO
 BRUTE ALUMINIUM

/88

BRUSHED STEEL EFFECT ALUMINIUM
 ALUMINIUM EFFET INOX BROSSÉ
 ALUMINIUM EDELSTAHOPTIK SATINIERT
 ALUMINIO EFECTO INOXIDABLE SATINADO
 GEBORSTELD INOX-EFFECT

/97

MATT ALUMINIUM
 ALUMINIUM MAT
 ALUMINIUM MATT
 ALUMINIO OPACO
 MAT ALUMINIUM

/RAL

RAL 9010 (POLISHED WHITE)
 RAL 9010 BLANC BRILLANT
 RAL 9010 GLÄNZEND WEISS
 ALUMINIO RAL 9010 BLANCO BRILLANTE
 RAL9010 WIT GLANZEND

/6

MATT BLACK
 NOIR MAT
 MATTSCHWARZ
 NEGRO OPACO
 MAT ZWART

/56

GREY
 GRIS
 GRAU
 GRIS
 GRIJS



Continuous glass canopy



Our offices are open Monday-Friday, from
08h00 to 13h00 and from 14h00 to 17h00 (GMT +1)

Tel.: +39 0574 848111

Fax: +39 0574 527574

E-mail: export@loglimassimo.it

Website: www.loglimassimo.it



ORDERS

- Orders will be accepted only if sent by e-mail to **export@loglimassimo.it** or by fax to **+39 0574-527574**.
 - A **minimum order amount** of 50,00 € goods value is required. For orders with a lower amount, **3,00 € management cost** will be charged.
 - An **order confirmation** to confirm you the receiving of your request, together with the shipment details, will be sent - but it has to be compulsorily checked by your side.
 - **Gaskets** are sold in minimum quantity of **10 pieces** (also mixed models), while **profiles** in a minimum quantity of **5 pieces** (also mixed models). Items that require a **minimum quantity** are identified in the price list with the **symbol ●**.
- Orders with lower quantities than required can be dispatched, yet with an additional charge for each category of item as follows:
- 3,00 € for lengths of 2000 mm
 - 4,00 € for lengths of 2200 mm
 - 5,00 € for lengths of 2500 mm
 - 6,00 € for lengths of 3000 mm
 - 15,00 € for lengths longer than 3000 mm



SHIPPING

Available products are dispatched within 48 hours from payment receipt.

In case of completely or partially out of stock goods, any delay will be notified in the shortest time: subject to prior agreement with you, these will be shipped out separately with relative charge of transport costs, where foreseen.

We would like to point out that the shipment **of long packages and / or on pallets** cannot be made by express courier and therefore will be subject to **longer delivery times**.

We invite you to take this into account when ordering, communicating any needs to the sales office



PACKAGING

The items identified by the ► symbol are shipped with the following packaging:

- Up to 3.00 m, up to 5 units, **single** packaging, loose packages
- Up to 3.00 m, from 6 to 19 units, **single** packaging, on pallets
- Up to 3.00 m, over 19 units, **industrial** packaging, on pallets
- Over 3.00 m, up to 3 units, **single** packaging, loose packages
- Over 3.00 m, from 4 to 19 units, **single** packaging, on pallets
- Over 3.00 m, over 19 units, **industrial** packaging, on pallets

Single packaging: the items identified by the ► symbol will be packaged in loose packages suitable for transport.

Industrial packaging: the items identified with the ► symbol will be grouped on pallets subsequently packed for transport.

The items inside the pallet may not have individual packaging.

For logistical needs of the company, the type of packaging may vary without notice.

We remind you that goods always travels at buyer's risk. At the delivery, before signing the delivery note to the courier, it's highly suggested to count the packages (the courier is required to know the total number), to check their integrity and, if possible, to open them. **In case of anomalies** (damaged / torn / open or missing packages, damaged products, etc.) **indicate it strictly and clearly on the delivery note as a manuscript and signed SPECIFIC reserve, together with the delivery date.**

If you do not have the possibility to check the material or to put the reserve: refuse the material and notify us immediately.

In case of damaged material, and if this has been accepted without declaring the reserve, the refund to the courier cannot be requested: consequently, no refund to you will be possible.

In any case, you are required to check the conformity of the material received. **Any complaint must reach us within 8 working days from the delivery. After this period, no complaint will be accepted.**



BILLING

A single invoice will be issued for each shipment and sent afterwards per email.



RETURNS

You have 8 working days from the delivery date to inform us of your intentions to return the material by sending us a written request by email or fax (on-demand or custom-made articles **excluded**). In case of notification after the required 8 working days from the delivery, within 30 days from the invoice date, 15% of the goods value will be charged with a minimum of 15,00 € for controls costs.

For notifications after 30 days and within 180 days from the invoice date, 50% of the goods value will be charged with a minimum of 15,00 € for controls costs. No returns allowed for purchases over 180 days from the invoice date.

The goods return **has to be first authorized** by our Company through specific form before the back shipping of the material, otherwise its delivery will not be accepted. **Once you receive the authorization**, you can proceed with the return of the goods, being sure that the products are **complete, intact and in the original packaging** (check also to make a suitable packaging to avoid damages during transport). The shipment is at your charge and has to be done by your forwarder, whose name has to be previously communicated to us together with the shipment day in order to inform our warehouse staff, otherwise its delivery will not be accepted.

ATTENTION:

- **any product returned incomplete or damaged will not be refunded**
- **the credit will be issued only upon receipt of the product and after verifying its integrity**
- **the value of the returned material can NOT be deducted IN ANY CASE from an invoice before the amount of the credit has been correctly calculated**



PRIVACY *GDPR European Privacy Regulation (679/2016)*

Customer personal collected data are online held and processed in compliance with legal obligations, and for sending promotional material.

Customer have the right to check the existence, the updating, the verification and the cancellation of their collected personal data.



DISCLAIMER

The prices stated in this price list are considered valid from 01/04/2022.

This price list cancels and replaces all previous versions, as well as the pricelists of other brochures to it linked. All the images, texts, graphic, design are the sole property of LOGLI MASSIMO S.p.A.; total or partial reproduction is forbidden without express authorization. All violations will be persecuted by law.



Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi
de 08h00 à 13h00 et de 14h00 à 17h00.

Tel.: +39 0574 848111 - **Fax:** +39 0574 527574

Email France: commercial.fr@loglimassimo.it

Email Belgique: commercial.be@loglimassimo.it

Email Luxembourg: commercial.lu@loglimassimo.it

Email générale: commercial@loglimassimo.it

Site Web: www.loglimassimo.it



COMMANDES

- Les commandes doivent nous être adressées exclusivement par mail aux adresses sus-mentionnées ou par fax au numéro (+39) 0574 527574
- Un **minimum de commande** de 50,00 € (valeur marchandise) est demandé. Pour chaque commande de montant inférieur des frais de gestion de **3,00 € seront débités**. • Un **Accusé de Réception de Commande (ARC)** vous sera systématiquement envoyé pour vous signaler la bonne réception de celle-ci et devra impérativement faire l'objet d'un contrôle de votre part. • Les **joins** sont vendus par **lot de 10 unités** (modèles au choix) et les **profils métalliques par lot de 5 unités** (modèles au choix).

Les **références** qui demandent une **quantité minimum** sont identifiées sur le tarif avec le **signe ●**

Pour toute quantité inférieure, un supplément sera appliqué pour chaque typologie d'article comme suit :

- 3,00 € pour les longueurs de 2000 mm / - 4,00 € pour les longueurs de 2200 mm / - 5,00 € pour les longueurs de 2500 mm
- 6,00 € pour les longueurs de 3000 mm / - 15,00 € pour les longueurs supérieures à 3000 mm



EXPÉDITIONS

- **Les commandes dont les produits sont disponibles sont expédiées dans les 2 jours** de leur réception.

Eventuelles modifications seront acceptées dans les 24h.

En cas de marchandise non disponible ou partiellement disponible vous serez immédiatement informés et, sous réserve de votre accord, les articles feront partie d'une nouvelle expédition avec frais de transport, si prévus.

- Si vous désirez une expédition immédiate de la commande, c'est-à-dire le jour même, merci de nous l'indiquer clairement sur celle-ci et de nous la faire parvenir impérativement avant 13h00. Nous ferons tout notre possible pour vous satisfaire (sous réserve de disponibilité des produits).

Nous vous signalons que l'expédition **de longueurs et/ou sur palette** ne peut pas être effectuée par courrier express et sera donc soumise à des **délais de livraison plus longs**. Veuillez en tenir compte lors de la commande et communiquer au bureau commercial vos besoins.



EMBALLAGE

Les articles identifiés par le signe ► seront expédiés avec l'emballage suivant :

- Jusqu'à 3,00 m, jusqu'à 5 unités, emballage **individuelle**, colis en vrac
- Jusqu'à 3,00 m, de 6 à 19 unités, emballage **individuelle**, sur palette
- Jusqu'à 3,00 m, supérieur à 19 unités, emballage **industrielle**, sur palettes
- Supérieur à 3,00 m, jusqu'à 3 unités, emballage **individuelle**, colis en vrac
- Supérieur à 3,00 m, de 4 à 19 unités, emballage **individuelle**, sur palette
- Supérieur à 3,00 m, supérieur à 19 unités, emballage **industrielle**, sur palettes

Emballage individuelle : les articles identifiés par le signe ► seront emballés en colis en vrac adaptés au transport

Emballage industrielle : les articles identifiés par le signe ► seront groupées sur palettes qui seront ultérieurement emballées pour le transport.

Les articles à l'intérieur des palettes peuvent ne pas avoir d'emballage individuel.

Pour exigences logistiques de la société le type d'emballage peut changer sans préavis.

Nous vous rappelons que la marchandise voyage toujours aux risques et périls de l'acheteur. Au moment de la livraison, et avant de signer le Bordereau de Livraison remis par le transporteur, nous vous conseillons de compter les colis (le transporteur est tenu d'en connaître le nombre total), d'en vérifier l'intégrité et, si possible, de les ouvrir. En cas d'anomalie (emballage abîmé/déchiré/ouvert, colis manquant, produit endommagé, etc.) **indiquez-le impérativement et clairement sur le Bordereau de Livraison sous forme de réserve SPECIFIQUE manuscrite, signée et datée.**

Si vous n'avez pas la possibilité de vérifier l'état de la marchandise ou d'émettre des réserves : refuser la marchandise et veuillez nous avvertir immédiatement. En cas de marchandise endommagée, et si celle-ci a été acceptée sans l'émission de réserves, aucune indemnité ne pourra être demandée au transporteur et donc nous ne pourrions pas vous rembourser. Vous êtes également tenus de vérifier la conformité de la marchandise reçue. **Toute réclamation devra nous parvenir au plus tard dans les 8 jours ouvrés suivant la livraison. Au-delà de ce délai, nous n'accepterons aucune réclamation.**



FACTURATION

Chaque expédition fera l'objet d'une facture qui sera envoyée par e-mail.



RETOURS

Vous **avez 8 jours** ouvrés à compter de la réception du produit pour nous faire part de votre intention de nous rendre le matériel, en nous envoyant une demande écrite par mail ou par fax. (**Sont exclus** les articles sur mesure et/ou sous spécifique demande du client)

Pour retours communiqués après les 8 jj ouvrés et entre 30 jj de la date de la facture, nous vous débiteons le 15% de la valeur de la marchandise comme frais de gestion, avec un montant minimum de 15,00 €. Pour retours communiqués après 30 jj et entre 180 jj de la date de la facture, nous vous débiteons le 50% de la valeur de la marchandise comme frais de gestion, avec un montant minimum de 15,00 €.

Tout retour communiqué après les 180 jj de la date de facture ne seront pas acceptés.

La demande **devra être autorisée par l'entreprise** à l'aide du formulaire approprié, avant que le matériel soit expédié, sinon la livraison sera refusée.

Les produits retournés devront être **complets, en parfait état et dans leur emballage d'origine** (veillez également à bien le protéger afin qu'il ne soit pas endommagé durant le transport). Le retour et l'organisation du transport seront à votre charge et vous êtes tenus à nous communiquer le nom du transporteur et le jour d'envoi afin de prévoir la réception du matériel dans notre entrepôt. Sans ces informations la livraison sera refusée.

ATTENTION: - Tout produit retourné incomplet ou abîmé ne sera ni repris ni remboursé. - Le crédit ne sera émis qu'à la réception du produit et après que nous en ayons vérifié l'intégrité. - La valeur de la marchandise retournée ne pourra, EN AUCUN CAS, être déduite d'une facture avant que le crédit ait été dûment établi.



PRIVACY *GDPR Règlement européen sur la PRIVACY (679/2016)*

Les données du client sont stockées et traitées électroniquement pour satisfaire aux obligations légales, envoi périodique de matériel promotionnel. Le client peut demander à tout moment la confirmation de l'existence, de la mise à jour, de la vérification ou de la suppression de ses données.



INFORMATIONS LÉGALES

Les prix indiqués dans ces tarifs sont valables à partir du 01/04/2022. Ce tarif annule et remplace les précédentes versions y compris les tarifs des brochures à lui liés. Tous les contenus, les images et les textes de ce tarif sont la propriété exclusive de LOGLI MASSIMO SpA et toute reproduction, totale ou partielle, est interdite sans autorisation expresse. Toute infraction sera sanctionnée conformément aux lois en vigueur.



Unsere Büros sind geöffnet von montags bis freitags
von 8.00 bis 13.00 Uhr und von 14.00 bis 17:00 Uhr

Tel.: +39 0574 848111

Fax: +39 0574 527574

E-mail Deutschland: commercial.de@loglimassimo.it

E-mail Österreich: commercial.at@loglimassimo.it

Webseite: www.loglimassimo.it



BESTELLUNGEN

- Bitte senden Sie Ihre Bestellungen an eine der oben angegebenen Adressen oder per **Fax +390574-527574**
 - Es wird ein **Mindestlieferbetrag** von 50,00 € für die Ware verlangt. Bei Bestellungen mit geringerem Betrag werden **3,00 € für Betriebskosten** berechnet.
 - Sie werden eine **Auftragsbestätigung** erhalten, die unbedingt von Ihnen geprüft werden soll.
 - Die **Dichtungen** werden in **Partien von 10 Einheiten** (Modelle nach Wahl) und die **Profile** in **Partien von 5 Einheiten** (Modelle nach Wahl) verkauft. **Artikel**, für die eine **Mindestmenge** erforderlich ist, sind in der Preisliste **mit dem Symbol • gekennzeichnet**
- Bestellungen mit geringeren Mengen werden für jede Warenart gemäß der untenstehenden Preistabelle bearbeitet:
- 3,00 € für die Länge 2000 mm / - 4,00 € für die Länge 2200 mm / - 5,00 € für die Länge 2500 mm
 - 6,00 € für die Länge 3000 mm / - 15,00 € für die Länge höher als 3000 mm



VERSENDUNGEN

Die verfügbaren Produkte werden innerhalb von maximal 2 Tagen nach Erhalt der Bestellung versandt, um Ihnen Zeit zu geben, Fehler oder Änderungen zu melden. Bei nicht verfügbarer oder teilweise verfügbarer Ware werden Sie umgehend informiert. Mit Ihrer Zustimmung werden die Artikel Teil eines neuen Versands mit der entsprechenden Kostenbelastung. Falls Sie eine Express-Lieferung brauchen, bitten wir Sie darum, das innerhalb 13 Uhr in der Bestellung deutlich mitzuteilen. Wir werden unser Bestes tun, um Ihre Anfrage zu erfüllen (vorbehaltlich der Verfügbarkeit der Lagerbestände).

Bitte beachten Sie, dass der Versand von **langen Paketen und / oder Paletten** nicht per Expresskurier erfolgen kann und daher **längeren Lieferzeiten** unterliegt. Wir laden Sie ein, dies bei der Bestellung zu berücksichtigen und dem Verkaufsbüro alle Anforderungen mitzuteilen.



VERPACKUNG

Die mit dem Symbol ► gekennzeichneten Artikel werden mit der folgenden Verpackung geliefert:

- Bis zu 3 m, bis zu 5 Einheiten, **Einzelverpackung**, lose Verpackungen
- Bis zu 3 m, von 6 bis 19 Einheiten, **Einzelverpackung**, auf Paletten
- Bis zu 3 m, über 19 Einheiten, **Industrieverpackung**, auf Paletten
- Über 3,00 m, bis zu 3 Einheiten, **Einzelverpackung**, lose Verpackungen
- Über 3,00 m, von 4 bis 19 Einheiten, **Einzelverpackung**, auf Paletten
- Über 3,00 m, über 19 Einheiten, **Industrieverpackung**, auf Paletten

Einzelverpackung: Die mit dem Symbol ► gekennzeichneten Kit-Profile oder Einzelprofile werden in einer Einzelverpackung verpackt

Industrieverpackung: Die Kit-Profile oder die mit dem Symbol ► gekennzeichneten Einzelprofile werden je nach logistischem Bedarf mit minimaler Verpackung auf der Palette positioniert, um den Schutz des Artikels zu gewährleisten. **Aus logistischen Gründen des Unternehmens kann sich die Art der Verpackung ohne vorherige Ankündigung ändern.**

Wir erinnern Sie daran, dass die Ware immer auf Gefahr des Käufers reisen. Bei der Lieferung, bevor Sie den Lieferschein an den Kurier unterschreiben, empfehlen wir Ihnen, die Pakete zu kontrollieren (der Kurier muss die Gesamtzahl kennen), deren Integrität zu überprüfen und sie, wenn möglich, zu öffnen. **Bei Anomalien** (beschädigte / zerrissene / offene oder fehlende Verpackung usw.) **auf dem Lieferschein als handgeschriebene und unterschriebene Reserve mit dem Lieferdatum strikt und deutlich angeben.**

Wenn Sie nicht die Möglichkeit haben, den Zustand des Materials zu überprüfen oder die Reserve einzustellen, lehnen Sie das Material ab und benachrichtigen Sie uns umgehend. Bei beschädigtem Material und wenn dieses akzeptiert wurde, ohne die Reserve zu erklären, kann die Rückerstattung an den Kurier nicht verlangt werden. Sie müssen auch die Konformität des erhaltenen Materials prüfen. **Reklamationen müssen innerhalb von 8 Arbeitstagen nach Lieferung bei uns eingehen. Nach dieser Zeit nehmen wir keine Reklamation mehr an.**



ABRECHNUNG

Jede Lieferung wird mit einer einzigen Rechnung verrechnet, die per E-Mail versendet wird.



RÜCKSENDUNGEN

Ab Lieferdatum haben Sie **8 Arbeitstage**, um uns Ihre Absicht, das Material zurückzusenden, per E-Mail oder Fax mitzuteilen (**Artikel auf Anfrage ausgenommen**). Bei Rücksendungen, die nach 8 Arbeitstagen von der Lieferung und bis 30 Tagen von dem Rechnungsdatum mitgeteilt werden, wird 15% des Warenwerts belasten, wobei die Kontrollkosten mindestens 15,00 € betragen. Bei Rücksendungen, die von mehr als 30 Tagen bis 180 Tagen ab Rechnungsdatum mitgeteilt werden, werden 50% des Warenwerts verrechnet, mind. 15,00 €. Es wird keine Rücksendung von Material akzeptiert, die seit dem Rechnungsdatum über 180 Tage gekauft wurde. **Die Retour Anfrage muss vom Betrieb mittels Retourformular bewilligt werden**, bevor das Material verschickt wird, sonst wird die Lieferung verweigert. Die Produkte müssen **vollständig, unversehrt und in der Originalverpackung** sein (Sie müssen eine geeignete Verpackung sicherstellen, um Beschädigungen während des Transports zu vermeiden). Die Transportkosten gehen zu Ihren Lasten.

ACHTUNG

- **Produkte, die unvollständig oder beschädigt zurückgegeben werden, werden nicht erstattet.**
- **Die Gutschrift wird nur nach Erhalt des Produkts und nach Überprüfung seiner Integrität ausgestellt.**
- **Der Wert des zurückgegebenen Materials wird UNTER KEINEN UMSTÄNDEN vor einer Rechnung abgezogen, bevor der Kreditbetrag korrekt berechnet wurde.**



PRIVACY GDPR Europäische Datenschutzverordnung (679/2016)

Die Kundendaten werden elektronisch gespeichert und verarbeitet, um die gesetzlichen Anforderungen zu erfüllen und regelmäßig Werbematerial zu versenden.

Der Kunde kann jederzeit die Bestätigung, Aktualisierung, Überprüfung oder Löschung seiner Daten verlangen.



HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Die in dieser Preisliste angegebenen Preise sind von 01/04/2022 Gültig. Dieser Preisliste löscht und ersetzt die vorherigen Versionen und alle damit zusammenhängenden Broschüre. Darin enthaltene Bilder, Texte und Grafiken sind als ausschließliches Eigentum der LOGLI MASSIMO S.p.A. zu betrachten. Daher ist die vollständige oder teilweise Reproduktion ohne ausdrückliche Genehmigung untersagt. Jede Übertretung wird gemäß den gesetzlichen Bestimmungen verfolgt.



Nuestras oficinas están abiertas de lunes a viernes
de 08h00 a las 13h00 y de las 14h00 a las 17h00

Tel.: +39 0574 848111

Fax: +39 0574 527574

E-Mail España: commercial.es@loglimassimo.it

E-mail general: export@loglimassimo.it

Sitio web: www.loglimassimo.it



PEDIDOS

- Los pedidos deben ser enviados exclusivamente por correo electrónico a la dirección **commercial.es@loglimassimo.it** o por fax al número **+39 0574-527574**.
 - Se requiere un importe mínimo de **pedido** de 50,00 € igual al valor de la mercancía. Para pedidos de menor importe se cobrarán **3,00 € de gastos de gestión**.
 - Os enviaremos una **Confirmación de pedido** para comunicar la recepción del pedido: la confirmación enviada debe ser taxativamente comprobada de su parte.
 - Las **juntas** se venden en **lotes de 10 unidades** (modelos de su elección) y los **perfiles** en **lotes de 5** (modelos de su elección). Los **artículos** que requieren una **cantidad mínima** se identifican en la lista de precios con el **símbolo ●**.
- Los pedidos de cantidades más pequeñas aún se pueden procesar, aplicando un suplemento para cada tipo de artículo de la siguiente manera:
- 3,00 € para longitudes de 2000 mm / - 4,00 € para longitudes de 2200 mm / - 5,00 € para longitudes de 2500 mm
 - 6,00 € para longitudes de 3000 mm / - 15,00 € para longitudes superiores a 3000 mm



EXPEDICIONES

Los productos disponibles se envían dentro de los 2 días posteriores a la recepción del pedido para darle tiempo de notificarnos cualquier cambio / error, excepto los artículos hechos por encargo y que requieren procesamiento. En caso de mercancía no disponible o parcialmente disponible, se le notificará de inmediato y, sujeto a su acuerdo, los artículos serán parte de una expedición separada con costos relativos, cuando corresponda. Si desea una entrega exprés, le pedimos que nos notifique claramente sobre el pedido y que nos lo envíe estrictamente antes de las 13.00h. Haremos todo lo posible para satisfacer su solicitud (sujeto a disponibilidad en stock). Tenga en cuenta que el envío de artículos **largos y / o sobre palés** no se puede realizar por mensajería urgente y por lo tanto estará sujeto a **plazos de entrega más largos**. Le ruego a tener esto en cuenta a la hora de realizar el pedido, comunicando cualquier necesidad a la oficina de ventas.



EMBALAJE

Los artículos identificados con el símbolo ► se envían con el siguiente embalaje:

- Hasta 3,00 m, hasta 5 unidades, embalaje **individual**, bultos sueltos
- Hasta 3,00 m, de 6 a 19 unidades, embalaje **individual**, sobre palés
- Hasta 3,00 m, más de 19 unidades, embalaje **industrial**, sobre palés
- Más de 3,00 m, hasta 3 unidades, embalaje **individual**, bultos sueltos
- Más de 3,00 m, de 4 a 19 unidades, embalaje **individual**, sobre palés
- Más de 3,00 m, más de 19 unidades, embalaje **industrial**, sobre palés

Embalaje individual: los artículos identificados con el símbolo ► se embararán en bultos sueltos adecuados para el transporte.

Embalajes industriales: los artículos identificados con el símbolo ► se agruparán sobre palés posteriormente embalados para el transporte. Los artículos dentro de los palés pueden no tener embalajes individuales.

Por necesidades logísticas de la empresa, el tipo de embalaje puede cambiar sin previo aviso.

Recordamos que el material siempre viaja per cuenta y riesgo del comprador. A la entrega, y antes de firmar el albarán de entrega al mensajero, le aconsejamos que cuente los paquetes (el mensajero debe saber el número total) para verificar su integridad y, si es posible, de abrirlos.

En caso de anomalías (embalaje dañado / roto / abierto, paquetes faltantes, productos dañados, etc.), **indíquelo claramente en el albarán de entrega como una reserva ESPECÍFICA manuscrita y firmada, junto a la fecha de entrega.**

Si no tiene la oportunidad de verificar el estado del material o de realizar la reserva: rechaza el material y notifícanos de inmediato. En caso de material dañado, si este ha sido aceptado sin declarar la reserva, no se podrá solicitar un reembolso al transportista y, por lo tanto, no podremos reembolsar el valor de los productos. También es su deber comprobar la conformidad del material recibido. **Cualquier queja debe llegarnos dentro de los 8 días laborables posteriores a la entrega. Pasado este plazo no aceptaremos reclamaciones.**



FACTURACIÓN

Cada envío se facturará con la emisión de una sola factura, que se enviará por correo electrónico.



DEVOLUCIÓN DE LA MERCANCÍA

Tenéis **8 días laborables** a partir de la fecha de entrega para informarnos de sus intenciones de devolver la mercancía enviándonos una solicitud por escrito, por correo o fax. **(N.B: los artículos hechos a medida y/o comprados a pedido específico del cliente están excluidos)**

Para devoluciones comunicadas transcurridos 8 días laborables desde la entrega y dentro de los 30 días desde la fecha de factura, se carga el 15% del valor de la mercancía, con un importe mínimo de costes de control de 15,00 €. Para devoluciones comunicadas a más de 30 días y dentro de los 180 días de la fecha de factura, se carga el 50% del valor de la mercancía, con un mínimo de 15,00 €. Non se aceptan devoluciones de material adquirido después de los 180 días desde la fecha de la factura. La solicitud **debe ser autorizada por la empresa** mediante el módulo correspondiente antes del envío del material, bajo pena de denegación de entrega. Los productos deben ser completos, intactos y en el embalaje original (verifique también realizar un embalaje adecuado para evitar daños durante el transporte). El transporte correrá a su cargo y deberá realizarse con su transportista. Debe informarnos sobre el nombre de la agencia y el día de salida del material para notificar al almacén de su llegada; de lo contrario, se rechazará la entrega.

ATENCIÓN: • **Cualquier producto devuelto incompleto o dañado no será reembolsado / • el crédito se emitirá solo al recibir el producto y después de verificar su integridad / • el valor del material devuelto no se puede reducir EN NINGÚN CASO de una factura antes de que el monto del crédito se haya calculado correctamente**



PRIVACY *GDPR Reglamento europeo de privacidad (679/2016)*

Los datos del cliente se almacenan y procesan electrónicamente para el cumplimiento de las obligaciones legales, envío periódico de material promocional.

El cliente podrá solicitar en cualquier momento la confirmación de la existencia, actualización, verificación o cancelación de sus datos.



DISCLAIMER

Los precios indicados en esta lista de precios se considerarán válidos desde el 01/04/2022.

Esta lista de precios cancela y reemplaza todas las versiones anteriores y todas las listas de precios del folleto conectadas a ella.

Las imágenes, textos y gráficos contenidos en él mismo deben ser considerados propiedad exclusiva de LOGLI MASSIMO S.p.A., por lo tanto, la reproducción total o parcial sin autorización expresa está prohibida. Cualquier transgresión será procesada de acuerdo con los términos de la ley.



Onze kantoren zijn open van maandag tot vrijdag
van 08u00 tot 13u00 en van 14u00 tot 17u00

Tel.: +39 0574 848111

Fax: +39 0574 527574

Email België: commercial.be@loglimassimo.it

Email Nederland: commercial.nl@loglimassimo.it

Website: www.loglimassimo.it



BESTELLINGEN

- U dient uw bestellingen te richten aan één van de hierboven vermelde emailadressen of te sturen per **fax naar +39 0574-527574**
- Er is een **minimum orderbedrag** van 50,00 € vereist. Voor bestellingen met een lager bedrag worden **3,00 € handelingskosten in rekening gebracht**.
- Eens u uw **OrderBevestiging (OB)** ontvangt weet u dat uw bestelling goed ontvangen werd en op dat moment vragen we u vriendelijk dit document aan een controle van uw kant te onderwerpen.
- **Dichtingen** worden verkocht per **10 stuks** (ook gemengd) en **profielen** per **5 stuks** (ook gemengd). **Artikelen** die moeten voldoen aan een **minimale** hoeveelheid zijn aangegeven in de prijslijst met het **symbool •**.
 - Bij bestellingen voor minder dan de minimaal opgegeven hoeveelheid zal er per productsoort (dichting/profiel) een toeslag aangerekend worden van:
 - 3,00 € voor lengtes tot 2000mm
 - 4,00 € voor lengtes tot 2200mm
 - 5,00 € voor lengtes tot 2500mm
 - 6,00 € voor lengtes tot 3000mm
 - 15,00 € voor lengtes langer dan 3000mm



ZENDINGEN

Bestellingen waarvoor de producten beschikbaar zijn vertrekken binnen 2 dagen vanaf de orderbevestiging zodat u tijd heeft om mogelijk wijzigingen/fouten te melden, met uitzondering van artikelen op aanvraag of artikelen met bewerkingen.

Indien de goederen niet of gedeeltelijk beschikbaar zijn zal u tijdig verwittigd worden en, na uw formeel akkoord, zullen de ontbrekende artikels in een aparte zending verstuurd worden met de mogelijke relatieve transportkosten.

Indien u een expresszending wenst, vragen we u vriendelijk dit duidelijk aan te geven op de bestelbon en ons die bestelling tegen ten laatste 13.00 te bezorgen. We doen vervolgens ons uiterste best om aan uw wens te voldoen (op voorwaarde dat de stock dit toelaat).

We willen u erop wijzen dat artikels **met lange lengtes en/of op pallets** niet aanvaard worden door expresskoeriers en bijgevolg een **langere levertermijn** hebben. Gelieve hiermee rekening te houden op het moment van de bestelling en eventuele aanvragen te communiceren aan de commerciële dienst.



VERPAKKING

De artikelen die zijn aangegeven met het symbool ► worden verstuurd met onderstaande verpakking:

- Tot 3000mm, tot 5 stuks, **individuele** verpakking, losse colli's
- Tot 3000mm, van 6 tot 19 stuks, **individuele** verpakking, op pallets
- Tot 3000mm, boven de 19 stuks, **industriële** verpakking, op pallets
- Boven de 3000mm, tot 3 stuks, **individuele** verpakking, losse colli's
- Boven de 3000mm, van 4 tot 19 stuks, **individuele** verpakking, op pallets
- Boven de 3000mm, boven de 19 stuks, **industriële** verpakking, op pallets

Individuele verpakking: de artikelen die zijn aangegeven met het symbool ► worden verpakt in losse colli's die geschikt zijn voor transport.

Industriële verpakking: de artikelen die zijn aangegeven met het symbool ► worden gegroepeerd op pallets en vervolgens verpakt voor transport. De artikelen op pallets kunnen mogelijk niet individueel verpakt zijn.

Wegens logistieke redenen van het bedrijf kan het type verpakking wijzigingen ondergaan zonder voorafgaande kennisgeving.

We willen u eraan herinneren dat het transport van de goederen op risico van de ontvanger zijn. Op het moment van de levering en vóór het tekenen van de leverbon die de transporteur nalaat, raden we u aan het aantal colli's te tellen (de transporteur is verplicht het totale aantal colli's te kennen te geven), hun correcte staat steeds na te kijken en, indien mogelijk, de inhoud te controleren. **In het geval van onregelmatigheden** (beschadigde/gescheurde/open verpakking, ontbrekende colli, beschadigd product, etc) **moet u dit klaar en duidelijk vermelden op de leverbon van de koerier en dit door FORMEEL aan te geven dat u de goederen onder voorbehoud ontvangt gevolgd door uw handtekening en vermelding van naam en datum**. Indien u de mogelijkheid niet heeft de staat van de goederen te controleren of onder voorbehoud te tekenen, **dient u de goederen te weigeren** en ons onmiddellijk te contacteren.

In het geval dat beschadigde goederen aanvaard worden zonder voorbehoud kan er noch een vergoeding gevraagd worden aan de transporteur noch kan deze aansprakelijk gesteld worden en bijgevolg kunnen we u geen terugbetaling geven. U bent verplicht de integriteit van de geleverde goederen na te kijken.

Klachten moeten ingediend worden binnen de 8 werkdagen na levering. Na die periode wordt uw klacht niet aanvaard.



FACTURATIE

Iedere zending wordt gefactureerd. Deze factuur wordt per mail bezorgd.



RETOURS

Indien u een artikel wil terugsturen dient u ons hiervan op de hoogte te stellen binnen de 8 werkdagen na ontvangst van de goederen, dit in de vorm van een formeel verzoek per mail of per fax. (Producten op aanvraag of op maat kunnen **niet geretourneerd** worden)

Bij retouraanvragen na 8 werkdagen en tot 30 dagen na factuurdatum zullen er handelingskosten in rekening gebracht worden die overeenstemmen met 15% van de nettowaarde van het product, met een minimumbedrag van 15,00 €.

Bij retouraanvragen na meer dan 30 dagen maar steeds binnen de 180 dagen na factuurdatum zullen er handelingskosten in rekening gebracht worden die overeenstemmen met 50% van de nettowaarde van het product, met een minimumbedrag van 15,00 €.

Retouraanvragen na meer dan 180 dagen na factuurdatum zullen niet aanvaard worden.

Vooraleer over te gaan tot de terugzending **moet de aanvraag door ons goedgekeurd worden** in de vorm van een officieel retourdocument. Zo niet zal de levering geweigerd worden.

De geretourneerde artikels **moeten compleet zijn en verpakt zijn in hun originele verpakking** (en tegelijkertijd goed beschermd zijn zodat ze niet beschadigd kunnen raken tijdens transport). De retour en het transport worden door u geregeld. Gelieve ons wel steeds de naam van de koerier en de datum van verzending te bezorgen zodat we het magazijn op de hoogte kunnen stellen van de levering. Zonder de voorgaande informatie zal de levering geweigerd worden.

OPGELET:

- **Incompleet geretourneerde of beschadigde artikels zullen noch teruggenomen noch terugbetaald worden**
- **De credit nota wordt pas opgesteld eens we het product ontvangen en gecontroleerd hebben op integriteit**
- **De waarde van de geretourneerde artikels mag, ONDER GEEN ENKELE REDEN, afgetrokken worden van een factuur zonder dat de credit nota uitgegeven werd**



PRIVACY *GDPR EUROPESE REGELGEVING betreffende de PRIVACY (679/2016)*

De persoonlijke gegevens van de klant worden elektronisch opgeslagen en verwerkt volgens de door de wet voorgeschreven regels en gebruikt voor periodieke communicaties met promotionele doeleinden.

De klant heeft het recht deze data op elk moment in te kijken, up te daten, te controleren of in te trekken.

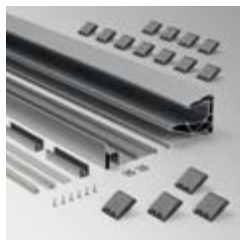


LEGALE INFORMATIE

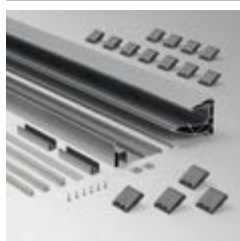
De prijzen aanwezig in de prijslijst zijn geldig van 01/04/2022.

Deze prijslijst annuleert en vervangt de voorgaande en mogelijke daaraan gelinkte prijslijsten van brochures.

De inhoud, het beeldmateriaal en de tekst in deze prijslijst zijn exclusief eigendom van LOGLI MASSIMO S.p.A., en iedere reproductie, geheel of gedeeltelijk, is strikt verboden. Iedere inbreuk zal bestraft worden conform met de respectievelijk relevante wetgeving.



Art.	Q.ty	€
▶ PENLKITL1010.60/88	1 Pc	3.510,78
▶ PENLKITL1010.60/97	1 Pc	3.345,34
▶ PENLKITL1010.60/RAL	1 Pc	3.532,82
▶ PENLKITL1010.60/10	1 Pc	2.745,14
▶ PENLKITL1010.30/88	1 Pc	1.904,06
▶ PENLKITL1010.30/97	1 Pc	1.808,62
▶ PENLKITL1010.30/RAL	1 Pc	1.867,56
▶ PENLKITL1010.30/10	1 Pc	1.447,00
▶ PENLKITL1010.20/88	1 Pc	1.356,90
▶ PENLKITL1010.20/97	1 Pc	1.284,28
▶ PENLKITL1010.20/RAL	1 Pc	1.300,12
▶ PENLKITL1010.20/10	1 Pc	999,78
▶ PENLKITL1010.15/88	1 Pc	1.017,38
▶ PENLKITL1010.15/97	1 Pc	969,14
▶ PENLKITL1010.15/RAL	1 Pc	998,52
▶ PENLKITL1010.15/10	1 Pc	787,66



▶ PENLKITL88.60/88	1 Pc	3.510,78
▶ PENLKITL88.60/97	1 Pc	3.345,34
▶ PENLKITL88.60/RAL	1 Pc	3.532,82
▶ PENLKITL88.60/10	1 Pc	2.745,14
▶ PENLKITL88.30/88	1 Pc	1.904,06
▶ PENLKITL88.30/97	1 Pc	1.808,62
▶ PENLKITL88.30/RAL	1 Pc	1.867,56
▶ PENLKITL88.30/10	1 Pc	1.447,00
▶ PENLKITL88.20/88	1 Pc	1.356,90
▶ PENLKITL88.20/97	1 Pc	1.284,28
▶ PENLKITL88.20/RAL	1 Pc	1.300,12
▶ PENLKITL88.20/10	1 Pc	999,78
▶ PENLKITL88.15/88	1 Pc	1.017,38
▶ PENLKITL88.15/97	1 Pc	969,14
▶ PENLKITL88.15/RAL	1 Pc	998,52
▶ PENLKITL88.15/10	1 Pc	787,66



▶ PENLKIT1010.60/88	1 Pc	3.212,86
▶ PENLKIT1010.60/97	1 Pc	3.026,98
▶ PENLKIT1010.60/RAL	1 Pc	3.203,72
▶ PENLKIT1010.60/10	1 Pc	2.483,70
▶ PENLKIT1010.30/88	1 Pc	1.715,86
▶ PENLKIT1010.30/97	1 Pc	1.610,70
▶ PENLKIT1010.30/RAL	1 Pc	1.664,34
▶ PENLKIT1010.30/10	1 Pc	1.278,20
▶ PENLKIT1010.20/88	1 Pc	1.208,74


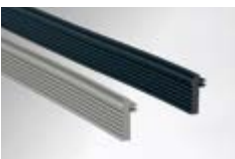
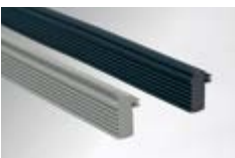




Art.	Q.ty	€
▶ PENLKIT1010.20/97	1 Pc	1.129,98
▶ PENLKIT1010.20/RAL	1 Pc	1.142,34
▶ PENLKIT1010.20/10	1 Pc	865,34
▶ PENLKIT1010.15/88	1 Pc	889,22
▶ PENLKIT1010.15/97	1 Pc	836,66
▶ PENLKIT1010.15/RAL	1 Pc	863,46
▶ PENLKIT1010.15/10	1 Pc	670,40
▶ PENLKIT88.60/88	1 Pc	3.212,86
▶ PENLKIT88.60/97	1 Pc	3.026,98
▶ PENLKIT88.60/RAL	1 Pc	3.203,72
▶ PENLKIT88.60/10	1 Pc	2.483,70
▶ PENLKIT88.30/88	1 Pc	1.715,86
▶ PENLKIT88.30/97	1 Pc	1.610,70
▶ PENLKIT88.30/RAL	1 Pc	1.664,34
▶ PENLKIT88.30/10	1 Pc	1.278,20
▶ PENLKIT88.20/88	1 Pc	1.208,74
▶ PENLKIT88.20/97	1 Pc	1.129,98
▶ PENLKIT88.20/RAL	1 Pc	1.142,34
▶ PENLKIT88.20/10	1 Pc	865,34
▶ PENLKIT88.15/88	1 Pc	889,22
▶ PENLKIT88.15/97	1 Pc	836,66
▶ PENLKIT88.15/RAL	1 Pc	863,46
▶ PENLKIT88.15/10	1 Pc	670,40





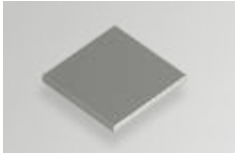
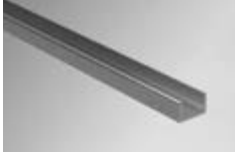



▶ PENL.60/88	1 Pc	2.635,40
▶ PENL.60/97	1 Pc	2.529,80
▶ PENL.60/RAL	1 Pc	2.741,00
▶ PENL.60/10	1 Pc	2.054,60
▶ PENL.30/88	1 Pc	1.417,24
▶ PENL.30/97	1 Pc	1.350,72
▶ PENL.30/RAL	1 Pc	1.417,24
▶ PENL.30/10	1 Pc	1.044,64
▶ PENL.20/88	1 Pc	1.007,00
▶ PENL.20/97	1 Pc	952,90
▶ PENL.20/RAL	1 Pc	970,92
▶ PENL.20/10	1 Pc	700,50
▶ PENL.15/88	1 Pc	732,06
▶ PENL.15/97	1 Pc	698,80
▶ PENL.15/RAL	1 Pc	732,06
▶ PENL.15/10	1 Pc	545,76
PENLGRYKIT5	1 Pc	62,28
PENLGRY	1 Pc	12,44



	Art.	Q.ty	€	
	PENG03	Per m	5,78	
	PENG03.03	1 Pc	17,36	
	PENG03.60	1 Pc	346,92	
	DFPG03/6	Per m	8,30	
	DFPG03/97	Per m	8,30	
	DFPG03.03/6	1 Pc	26,20	
	DFPG03.03/97	1 Pc	26,20	
	DFPG03.60/6	1 Pc	498,50	
	DFPG03.60/97	1 Pc	498,50	
	DFPG82/6	Per m	13,20	
	DFPG82/97	Per m	13,20	
	DFPG82.03/6	1 Pc	39,60	
	DFPG82.03/97	1 Pc	39,60	
	DFPG82.60/6	1 Pc	791,90	
	DFPG82.60/97	1 Pc	791,90	
	● PENLCOV03.60/88	1 Pc	374,04	
	● PENLCOV03.60/97	1 Pc	294,32	
	● PENLCOV03.60/RAL	1 Pc	282,06	
	● PENLCOV03.60/10	1 Pc	190,08	
	● PENLCOV03.30/88	1 Pc	210,44	
	● PENLCOV03.30/97	1 Pc	170,60	
	● PENLCOV03.30/RAL	1 Pc	164,46	
	● PENLCOV03.30/10	1 Pc	118,46	
	● PENLCOV03.20/88	1 Pc	148,12	
	● PENLCOV03.20/97	1 Pc	121,54	
	● PENLCOV03.20/RAL	1 Pc	117,46	
	● PENLCOV03.20/10	1 Pc	86,80	
	● PENLCOV03.15/88	1 Pc	116,94	
	● PENLCOV03.15/97	1 Pc	97,00	
	● PENLCOV03.15/RAL	1 Pc	93,96	
	● PENLCOV03.15/10	1 Pc	70,96	
		● PENLCOV05.60/88	1 Pc	567,00
		● PENLCOV05.60/97	1 Pc	511,42
● PENLCOV05.60/RAL		1 Pc	511,42	
● PENLCOV05.60/10		1 Pc	344,64	
● PENLCOV05.30/88		1 Pc	306,94	
● PENLCOV05.30/97		1 Pc	279,14	
● PENLCOV05.30/RAL		1 Pc	279,14	
● PENLCOV05.30/10		1 Pc	195,76	
● PENLCOV05.20/88		1 Pc	212,44	
● PENLCOV05.20/97		1 Pc	193,90	
● PENLCOV05.20/RAL		1 Pc	193,90	
● PENLCOV05.20/10		1 Pc	138,30	
● PENLCOV05.15/88		1 Pc	165,18	
● PENLCOV05.15/97		1 Pc	151,30	

	Art.	Q.ty	€	
	● PENLCOV05.15/RAL	1 Pc	151,30	
	● PENLCOV05.15/10	1 Pc	109,58	
	● PENLCOV07.60/88	1 Pc	161,74	
	● PENLCOV07.60/97	1 Pc	127,28	
	● PENLCOV07.60/RAL	1 Pc	121,96	
	● PENLCOV07.60/10	1 Pc	82,20	
	● PENLCOV07.30/88	1 Pc	104,30	
	● PENLCOV07.30/97	1 Pc	87,08	
	● PENLCOV07.30/RAL	1 Pc	84,40	
	● PENLCOV07.30/10	1 Pc	64,52	
	● PENLCOV07.20/88	1 Pc	77,36	
	● PENLCOV07.20/97	1 Pc	65,86	
	● PENLCOV07.20/RAL	1 Pc	64,10	
	● PENLCOV07.20/10	1 Pc	50,82	
	● PENLCOV07.15/88	1 Pc	63,88	
	● PENLCOV07.15/97	1 Pc	55,26	
	● PENLCOV07.15/RAL	1 Pc	53,92	
	● PENLCOV07.15/10	1 Pc	43,98	
	● PENALU.60	1 Pc	68,74	
	● PENALU.30	1 Pc	44,78	
	● PENALU.20	1 Pc	33,32	
	● PENALU.15	1 Pc	27,60	
		PENLT01DX/88	1 Pc	41,20
		PENLT01DX/97	1 Pc	31,52
PENLT01DX/RAL		1 Pc	35,34	
PENLT01DX/10		1 Pc	12,88	
PENLT01SX/88		1 Pc	41,20	
PENLT01SX/97		1 Pc	31,52	
PENLT01SX/RAL		1 Pc	35,34	
PENLT01SX/10		1 Pc	12,88	
	PENLT03DX/88	1 Pc	52,84	
	PENLT03DX/97	1 Pc	39,08	
	PENLT03DX/RAL	1 Pc	52,84	
	PENLT03DX/10	1 Pc	33,04	
	PENLT03SX/88	1 Pc	52,84	
	PENLT03SX/97	1 Pc	39,08	
	PENLT03SX/RAL	1 Pc	52,84	
	PENLT03SX/10	1 Pc	33,04	
	PENLT05DX/88	1 Pc	41,74	
	PENLT05DX/97	1 Pc	32,08	
	PENLT05DX/RAL	1 Pc	35,90	
	PENLT05DX/10	1 Pc	12,88	
	PENLT05SX/88	1 Pc	41,74	
	PENLT05SX/97	1 Pc	32,08	
	PENLT05SX/RAL	1 Pc	35,90	
	PENLT05SX/10	1 Pc	12,88	

	Art.	Q.ty	€
	PENLT07DX/88	1 Pc	52,84
	PENLT07DX/97	1 Pc	39,08
	PENLT07DX/RAL	1 Pc	52,84
	PENLT07DX/10	1 Pc	33,04
	PENLT07SX/88	1 Pc	52,84
	PENLT07SX/97	1 Pc	39,08
	PENLT07SX/RAL	1 Pc	52,84
	PENLT07SX/10	1 Pc	33,04
	PENLT11DX/88	1 Pc	45,28
	PENLT11DX/97	1 Pc	34,72
	PENLT11DX/RAL	1 Pc	38,92
	PENLT11DX/10	1 Pc	12,88
	PENLT11SX/88	1 Pc	45,28
	PENLT11SX/97	1 Pc	34,72
	PENLT11SX/RAL	1 Pc	38,92
	PENLT11SX/10	1 Pc	12,88
	PENLT13DX/88	1 Pc	53,78
	PENLT13DX/97	1 Pc	40,02
	PENLT13DX/RAL	1 Pc	53,78
	PENLT13DX/10	1 Pc	34,20
	PENLT13SX/88	1 Pc	53,78
	PENLT13SX/97	1 Pc	40,02
	PENLT13SX/RAL	1 Pc	53,78
	PENLT13SX/10	1 Pc	34,20
	PENLT15DX/88	1 Pc	45,64
	PENLT15DX/97	1 Pc	35,08
	PENLT15DX/RAL	1 Pc	39,28
	PENLT15DX/10	1 Pc	12,88
	PENLT15SX/88	1 Pc	45,64
	PENLT15SX/97	1 Pc	35,08
	PENLT15SX/RAL	1 Pc	39,28
	PENLT15SX/10	1 Pc	12,88
	PENLT17DX/88	1 Pc	53,78
	PENLT17DX/97	1 Pc	40,02
	PENLT17DX/RAL	1 Pc	53,78
	PENLT17DX/10	1 Pc	34,20
	PENLT17SX/88	1 Pc	53,78
	PENLT17SX/97	1 Pc	40,02
	PENLT17SX/RAL	1 Pc	53,78
	PENLT17SX/10	1 Pc	34,20
	PENLT21DX/88	1 Pc	20,04
	PENLT21DX/97	1 Pc	16,12
	PENLT21DX/RAL	1 Pc	17,68
	PENLT21DX/10	1 Pc	9,96
	PENLT21SX/88	1 Pc	20,04
	PENLT21SX/97	1 Pc	16,12

	Art.	Q.ty	€
	PENLT21SX/RAL	1 Pc	17,68
	PENLT21SX/10	1 Pc	9,96
	PENLT23DX/88	1 Pc	45,56
	PENLT23DX/97	1 Pc	31,80
	PENLT23DX/RAL	1 Pc	45,56
	PENLT23DX/10	1 Pc	23,68
	PENLT23SX/88	1 Pc	45,56
	PENLT23SX/97	1 Pc	31,80
	PENLT23SX/RAL	1 Pc	45,56
	PENLT23SX/10	1 Pc	23,68
	PENLSC	1 Pc	40,94
	METAP250/56	1 Pc	6,32
	METAP250/6	1 Pc	6,32
	• LMU11.30/88	1 Pc	48,62
	• LMU11.30/97	1 Pc	36,72
	• LMU11.30/RAL	1 Pc	36,68
	• LMU11.30/10	1 Pc	20,86
	• LMU11.20/88	1 Pc	36,32
	• LMU11.20/97	1 Pc	28,40
	• LMU11.20/RAL	1 Pc	28,36
	• LMU11.20/10	1 Pc	17,80
	• LMU11.15/88	1 Pc	30,16
	• LMU11.15/97	1 Pc	24,24
• LMU11.15/RAL	1 Pc	24,18	
• LMU11.15/10	1 Pc	16,28	
	DF25	1 Pc	5,46
	PENLGNKT	1 Pc	35,00
	PENLVIT	1 Pc	1,12

	Art.	Q.ty	€
	DFFLEX06	1 Pc	34,42
	DFMAK21	1 Pc	587,22
	DFFLEX07	1 Pc	30,50
	DFFLEX04	1 Pc	2,56
	PENTAGLIO	1 Pc	38,68
	PENL.60FORO	1 Pc	156,22
	PENL.30FORO	1 Pc	104,14
	PENL.20FORO	1 Pc	86,78
	PENL.15FORO	1 Pc	78,10
	PENL.FORO	1 Pc	55,54
	DFFH10ZN	1 Pc	57,00
	DFFH10A4	1 Pc	222,04
	DFFH12ZN	1 Pc	111,18
	DFFH12A4	1 Pc	291,92
	DFTASA4	1 Pc	26,82
	DFTAS	1 Pc	8,72
	LEDST001	1 Pc	160,48
	LEDST002	1 Pc	222,76
	LED24035IP	1 Pc	74,14
	LED24060IP	1 Pc	95,80
	LED24100IP	1 Pc	136,52
	LED24150IP	1 Pc	253,90

Art. 1 – Subject

1.1 Unless otherwise agreed between the parties, the following general sales conditions apply to all the agreements between the company Logli Massimo S.p.A. (hereafter shortly "LM" and/or the "Supplier") and each customer (hereafter shortly "Customers" and individually, "Customer") concerning the supply of products manufactured and/or put on the market from Logli Massimo S.p.A. (hereafter shortly "Goods"), unless otherwise agreed in writing between the parties.

1.2 Therefore, supply conditions in derogation from these General Terms will have no effectiveness, if not resulting from expressed written agreement, subscribed between the parties.

Art. 2 - Supply orders and conclusion of the Agreement

2.1 Catalogues, technical and promotional information sent by the Supplier and/or by sales managers to Customers do not represent any contractual offer.

2.2 The order of the Customer will be considered sent to the Supplier when it is received from the Commercial office by fax, e-mail, postal service, and/or courier.

2.3 In accordance with these Sales conditions, the supply agreement is deemed to be concluded when LM, after receiving the order from the properly subscribed customer, will give him confirmation through the dispatch of the specific document (Order Confirmation, hereafter shortly "OC") and/ or through the execution of the supply. Only the customer orders that have been sent and confirmed in writing by LM in accordance with the procedure in 2.3 above, will be valid and binding for LM.

2.4 Any eventual Customer request for order modification must be received before the order confirmation by LM and/or by sending the LM OC.

Art. 3 - Prices

3.1 Unless otherwise agreed between the parties, supply prices are valid for goods delivered ex works and they not include the costs associated with insurance, transport, nor other performances and accessory charges.

3.2 The prices are to be considered as not including VAT, taxes, or duties of what-ever type which may apply to the contract.

3.3 Unless otherwise agreed between the parties, prices are related to Logli Massimo S.p.A. price list in force at the time of ordering.

Art. 4 – Technical features of products

4.1 Technical features of supplied products are in compliance with those specified in LM catalogues which are available on website www.loglimassimo.it.

4.2 At any time and without prior notification, LM reserves the right to make changes to products that are necessary for production, normative reason etc. informing its Customers.

4.3 It is understood that any changes that LM considers necessary to make to the products will not obliged to modify and/or replace the Products sent to the Customer and/or in the course of shipping.

Art. 5 – Terms and methods of delivery

5.1 Unless otherwise provided in written agreement between the parties, delivery terms are to be considered indicative and not essential.

5.2 Unless otherwise provided in written agreement, for the purpose of ascertaining compliance with delivery periods and the possible transfer of risk to the customer, the delivery shall be deemed fulfilled when the Goods are made available to the customer at LM factory.

5.3 Under no circumstance the failure to comply with delivery terms authorizes the Customer to cancel the order, change the payment terms, make any kind of compensation with receivables towards the Supplier and / or apply penalties. The penalties must be expressly agreed in writing between the parties.

5.4 LM will in any case be released from any responsibility for delays in delivery in the following cases:

- in case of delivery to the factory, site and/or construction site of the Customer expressly agreed in writing between the parties, if the necessary indications to organize the delivery have not been received by LM in accordance with the methods and terms required;

- in case of force majeure or other serious and unpredictable events similar to force majeure, such as: strikes, boycotts, lockouts, epidemics, wars, revolutions, riots, fires, floods, earthquakes and other natural disasters, interruptions or delays in transport, trade sanctions, interruption of energy, delays in deliveries of raw materials and/or any other reason that causes a partial or total block of production.

5.5 If, for any reason not attributable to LM, the delivery of Goods can not take place on the agreed date, the delivery is understood to be carried out for all purposes (including the transfer of risk to the Customer) communicating to the Customer that the goods are ready. If the period of stay of Goods exceeds 5 (five) calendar days, LM reserves the right to charge the Customer the storage costs, determined in € 150.00 (one hundred and fifty / 00) for each day of delay starting from the first day of storage.

5.6 The standard packaging of Goods, suitable to ensure their integrity during transport and unloading and storage under normal conditions, are included in the price. Any special packaging must, however, be preliminarily agreed in writing and the related costs will be invoiced to the Customer.

5.7 If the packages are to be returned, the transport cost (from the Customer to LM), will be charged to the Customer, unless otherwise agreed in writing between the parties.

Art. 6 – Product Warranty

6.1 Unless otherwise agreed in written agreement between the Parties, the Seller ensures conformity of the Products with their specifics for 12 (twelve) months from delivery time. It is understood that it is up to the Customer to verify that the Goods supplied allow the use in accordance with their needs and expectations, also taking into account the other components used.

6.2 Any claim for apparent defect of the Products must be contested by the Customer upon delivery and be reported in writing to LM immediately, under penalty of expiration, no later than 8 (eight) calendar days from the date of delivery. By apparent defect must be understood any visibly identifiable defect at the time of receipt of the Goods, including any claims related to the packaging and to differences in the quantity and / or quality of the delivered Goods. In cases of complaint, to facilitate the control of the delivered Goods, these must be made available to LM, in the persons of its representatives and / or officers.

6.3 Any complaint different from the ones considered at paragraph 6.2 concerning faults and / or malfunctions, must be immediately reported by the Customer, in writing, to LM and under penalty of expiration, within 10 (ten) calendar days from the identification, in order to allow their verification if the parties don't agree, and, where necessary, in the workshop indicated by LM.

6.4 If the responsibility of the manufacturer is ascertained, LM undertakes to carry out all the necessary activities for the restoration of conformity of the Goods, by repairing and eliminating faults and / or defects, providing, where necessary, to replace them. In this case, the relative transport costs will be paid by LM. The compensation of any further direct or indirect damages suffered by the customer is expressly excluded.

6.5 Any warranty and therefore any responsibility of LM is excluded in the event of:

a) fraud, improper use, negligence and/or incompetence on the part of the Customer, of the final recipient of the Goods and / or of the person in charge of the installation or use of the same;

b) use of the Goods on materials and / or for applications different from those recommended, imperfect installation and / or different from the provisions of the Goods specifications;

c) acceptance tests carried out under conditions of inaccessibility or unsuitability to the Product test.

d) wrong and / or absent execution of the periodic maintenance operations related to the type of material of the items purchased for common use.

To this purpose the customer and / or the final recipient of the Good are required to comply with and follow the instructions for maintenance and the correct use of the Goods, together with other technical provisions provided by LM (e.g.: frequent cleaning with hot water and non-aggressive products, periodic checking from deterioration etc.) The maintenance instructions generally do not apply to all items. In case of doubt, please contact LM.

6.6 The warranty is also excluded if the lack of functionality of the Goods is attributed to such conditions:

- a) operating conditions that exceed the limits of the correct functioning of the Good;
- b) deterioration of finishes due to incorrect handling, installation or maintenance;
- c) normal wear of the Good during the application (e.g. gaskets, chrome etc.);
- d) lack of maintenance of the Good and / or lack of replace the materials subject to wear.

6.7 LM declines any responsibility in case of lack of intervention due to force majeure, including: strikes, boycotts, lockouts, epidemics, wars, revolutions, riots, fires, floods, earthquakes or natural disasters, trade sanctions, interruption of energy or other reasons attributable to the Customer or the final recipient.

Art. 7 – Terms and methods of payment

7.1 Unless otherwise agreed in writing between the parties, the Invoice payment of the Customer related to the Product supply must be made, in favor of the Supplier, according to the procedures agreed between the sales manager and approved by the Administration during the Customer registration.

7.2 In case of delay in payments the Customer will be obliged to pay LM an interest on arrears equal to the interest rate of the European Central Bank increased by 7 percentage points, as defined by Art. 5 of Legislative Decree 231/2002.

7.3 In case of any disagreements and / or disputes of any kind, the Customer can't suspend or delay the payment of the Goods, object of the claim or of the dispute, nor to delay the payment of any further credits claimed by LM, or to operate no compensation.

7.4 If LM has reason to believe that the Customer, due to changes in its legal or financial situation, can not or does not intend to fulfill its payment obligation on the agreed time, reserves the right at any time, even in case of partial execution of the supply, to suspend deliveries, subordinating their continuation and / or balance to the issue of suitable guarantees of payment by the Customer (e.g. bank guarantee).

Art. 8 – Customer's obligation in relation to export controls and financial penalties

The Customer is obliged not to make any transaction concerning Goods that violates the regulations in force in the United States and / or European Union regarding export controls and financial sanctions. In particular, it undertakes not proceed with resale, export or transfer of the Goods to natural or legal persons subjected to the aforementioned regulation and guarantees that the Goods will not be used, neither directly nor indirectly in military, nuclear, petroleum or petrochemical industry. In cases of possible violations from the Customer of one or more of the aforementioned obligations, LM may consider terminated the contract, as defined by Art. 1456 in the Civil Code.

Art. 9 – Confidentiality

The Customer undertakes to process all information, news, know-how, intellectual property rights and other industrial secrets related to the execution of supply orders with strict confidentiality and not to transfer, use, reproduce, disclose or make however available or accessible to third parties, information, documents, drawings, drafts, models, samples, and other materials without the express written authorization of LM.

Information on the processing of personal data

As defined by Art. 13 of EU Regulation 679/2016 (hereafter GDPR) the Customer acknowledges and accepts what follows:

The commercial relationships with the Supplier will involve the processing of Customer Personal Data in compliance with the following general principles:

- i) all Personal Data will be processed in a lawful, correct and transparent way towards the interested party, in compliance with the general principles established by Art. 5 of the GDPR; ii) specific security measures will be observed to prevent data

loss, illicit or incorrect use and unauthorized access;

The Supplier assumes the title of the Data Processor treated.

The Customer's Personal Data will be the Customer Identification Data

(name, surname, registered company name, personal / fiscal data, address,

telephone, e-mail, bank and payment details) acquired and used into the sphere of the services provided by the Owner and therefore necessary for the execution of contractual relationship between the Customer and the Supplier. Personal Data will be processed by means of operations indicated in the Article 4 n.2) GDPR and precisely: collection, registration, organization, storage, consultation, processing, modification, selection, extraction, comparison, use, interconnection, blocking, communication, cancellation and destruction of data.

The Customer's Personal Data will be processed either on paper or electronically (computerized or telematics) and / or automated and saved in a paper archive and in a dedicated server located in Europe.

The Owner will process personal data for the time necessary to fulfill the purposes for which it was collected and related legal obligations.

The Owner of the treatment is a legal entity belonging to a group of companies (the Saint-Gobain group, hereafter also "the Group"), in case the Owner intends to transfer his data to entities belonging to the Group, this will happen in compliance with the provisions of Art. 47 of EU Regulation 679/2016 ("Binding Corporate Rules").

CONTACT DATA OF DATA PROTECTION MANAGER

Data Protection Officer ("DPO") of Saint-Gobain Group for Italy and Greece
Via Giovanni Bensi, n. 8

I - 20152 Milan

Mail : Privacy.Loglimassimo@saint-gobain.com

Art. 10 – Applicable law

All contracts between the Supplier and the Customer concerning the supply of Goods, in accordance with these General Sales Conditions are subject to the Italian rules.

Art. 11 – Competent court

Any disagreement arising from the application, execution, interpretation and / or resolution of each contract concerning the supply of Goods in accordance with these General Sales Conditions will be devolved to the exclusive jurisdiction of the Court of Milan.

Art. 12 – Final clause

12.1 The invalidity of one of the clauses of these General Sales Condition does not compromise the application of the other clauses that will maintain, therefore, their validity and effectiveness.

12.2 Eventual tolerance

Possible tolerances by the Supplier to behaviors that violate any of the clauses of these General Conditions of Supply, does not imply, in any case, the renunciation to use this clause, as of any other included in the same clauses.

Art. 1 – Objet

1.1 Les conditions générales de vente suivantes s'appliquent à tous les contrats stipulés entre la société Logli Massimo S.p.A. (ci-après, par souci de brièveté, "LM" et / ou le "fournisseur") et chacun de ses clients (ci-après dénommés "les clients" et individuellement le "client") concernant la fourniture de produits fabriqués et / ou commercialisés par Logli Massimo SpA (ci-après, par souci de brièveté, les "Produits"), sauf convention écrite contraire entre les parties.

1.2 Par conséquent, les conditions de fourniture par dérogation à ces dispositions seront sans effet si elles ne résultent pas d'un accord écrit préalablement signé entre les parties.

Art. 2 - Commandes de fournitures et conclusion du contrat

2.1 Les catalogues, les informations techniques, publicitaires et / ou promotionnelles envoyés au Client par le Fournisseur et / ou leurs Agents ne constituent en aucun cas une offre contractuelle.

2.2 La commande du Client sera considérée comme envoyée au Fournisseur lorsqu'elle arrivera au bureau commercial, par fax, par courrier électronique, service postal et / ou courrier.

2.3 Conformément à ces Conditions Générales de Vente, le contrat de fourniture sera considéré conclu lorsque LM, recevant la commande du client dûment signée, le confirmera en envoyant le document approprié (Accusé de Réception ci-après dénommé "ARC" par souci de brièveté) et / ou par l'exécution de la fourniture. Seules les commandes du Client qui auront été envoyées et confirmées par écrit par LM conformément aux procédures décrites au point 2.3 précédent seront valables et contraignantes pour LM.

2.4 Toute demande de modification de la commande de la part du client devra donc être reçue par ce dernier avant la signature « bon pour accord » de la commande par LM et / ou l'envoi de l'ARC par LM.

Art.3 - Prix

3.1 Sauf accords écrits différents entre les Parties, les prix des fournitures sont valables pour les marchandises livrées départ usine et ne comprennent pas les frais résultant d'une assurance, du transport ou d'autres services et frais éventuels.

3.2 Les prix doivent être entendus hors TVA, y compris taxes et tous les impôts et taxes de toute nature éventuellement imposés par le contrat.

3.3 Sauf convention écrite contraire entre les parties, les prix se réfèrent à la liste de prix de la Logli Massimo S.p.A. en vigueur au moment de la commande des produits.

Art 4 - Caractéristiques techniques des produits

4.1 Les caractéristiques techniques des Produits fournis sont conformes à celles spécifiées dans les catalogues LM et peuvent être consultées sur le site Web www.loglimassimo.it.

4.2 LM se réserve le droit, à tout moment et sans préavis, d'apporter les modifications qu'elle jugera appropriées et / ou nécessaires à la production, à la réglementation, etc. de ses produits tout en informant ses clients.

4.3 Il est entendu, dans tous les cas, que les modifications que LM jugera nécessaire d'apporter aux Produits n'entraîneront en aucun cas l'obligation de modifier et / ou de remplacer les Produits expédiés au Client et / ou en cours d'expédition.

Art 5 - Termes et modes de livraison

5.1 Sauf convention écrite contraire entre les Parties, les conditions de livraison doivent être considérées comme indicatives et non essentielles.

5.2 Sauf convention écrite contraire, aux fins de vérification du respect des conditions de livraison et du transfert du risque au Client, la livraison des Produits est considérée comme effectuée lorsque ceux-ci sont mis à la disposition du Client à l'usine de LM.

5.3 En aucun cas le non-respect des conditions de livraison n'autorise le Client à annuler la commande, à retarder les conditions de paiement, à effectuer quelque compensation que ce soit avec des créances réclamées au Fournisseur et / ou à appliquer des pénalités. Les sanctions éventuelles doivent être expressément convenues par écrit entre les parties.

5.4 LM sera dégagé de toute responsabilité en cas de retard de la livraison

dans les cas suivants: - en cas de livraison à une usine, locaux et / ou chantier, requise par le Client, expressément convenus par écrit entre les Parties, si les indications nécessaires à l'organisation de la livraison ne sont pas parvenues à LM conformément aux modalités et conditions requises; - en cas de force majeure ou autres événements graves et imprévisibles similaires à la force majeure, tels que: grèves, boycott, lock-out, épidémies, guerres, révolutions, émeutes, incendies, inondations, tremblements de terre et autres catastrophes naturelles, interruptions ou retards de transports, embargos, coupures de courant, retards dans les livraisons de matières premières et / ou toute autre cause entraînant un blocage total ou partiel de la production.

5.5 Si, pour une raison non imputable à LM, la livraison des Produits ne peut avoir lieu à la date convenue, la livraison sera considérée comme effectuée (y compris le transfert du risque au Client) par le simple avis de marchandise prête, communiqué au client. Si la durée de stockage des produits dépasse 5 (cinq) jours calendrier, LM se réserve le droit de facturer au client les frais de dépôt, fixés à 150,00 € (cent cinquante / 00) pour chaque jour de retard à compter de la date du début de stockage.

5.6 L'emballage standard des Produits, adapté pour assurer son intégrité pendant le transport et le déchargement et le stockage dans des conditions normales, est inclus dans le prix. Tout emballage spécial devra toutefois faire l'objet d'un accord préalable écrit et les coûts y afférents seront facturés au client.

5.7 Si les colis doivent être restitués, les frais de transport (du client à LM) seront à la charge du client, sauf convention contraire écrite des Parties.

Article 6 - Garantie des produits

6.1 Sauf convention écrite contraire entre les parties, le vendeur garantit la conformité des Produits et leurs spécifications pour une période de 12 (douze) mois à partir de la date de livraison. Il est entendu qu'il appartient au Client de vérifier que les Produits fournis permettent une utilisation conforme à leurs besoins et attentes, en tenant compte également des autres composants utilisés.

6.2 Toute réclamation pour vice apparent des Produits devra être contestée par le Client au moment de la livraison et faire l'objet d'une notification écrite immédiate et sans retard à LM, sous peine de déchéance, au plus tard 8 (huit) jours calendriers à partir de la date de réception. Par vice apparent, il faut entendre tout défaut visiblement identifiable au moment de la réception des Produits, y compris toute réclamation liée à l'état de l'emballage et aux différences de quantité et / ou de qualité des Produits livrés. En cas de réclamation, pour faciliter le contrôle des Produits livrés, ceux-ci doivent être librement accessibles à LM, en la personne de ses représentants et / ou agents.

6.3 Toute réclamation autre que celle prévue à l'alinéa précédent 6.2 concernant des défauts et / ou des dysfonctionnements doit être signalée par le Client, par écrit, à LM immédiatement et, au plus tard, dans un délai de 10 (dix) jours calendrier, sous peine de déchéance, à partir de la constatation, afin de permettre la vérification de celle-ci en cas de contradictoire entre les parties et, le cas échéant, auprès d'un laboratoire indiqué par LM.

6.4 Si, à la suite du litige contradictoire susmentionné, une responsabilité du fabricant est constatée, LM s'engage à mettre en œuvre toutes les activités nécessaires au rétablissement de la conformité des Produits, moyennant réparation et élimination des vices et / ou défauts de fabrication procédant, le cas échéant à leur remplacement. Dans ce cas, les coûts de transport occasionnés seront à la charge de LM. Le remboursement de tout autre dommage direct ou indirect subi par le client est expressément exclu.

6.5 Toute garantie et donc toute responsabilité de LM sera exclue en cas de:

- fraude, utilisation abusive, négligence et / ou inexpérience de la part du Client, du destinataire final du Produit et / ou du personnel affecté à l'installation ou à l'utilisation de celui-ci;

- l'utilisation des Produits sur des matériaux et / ou pour applications autres que celles qui sont recommandées, une installation imparfaite et / ou différente des dispositions des spécifications du Produit;

- essais des Produits effectués dans des conditions d'inaccessibilité ou d'impossibilité de les vérifier les Produits;

- incorrect et / ou non-exécution des opérations d'entretien périodiques liées au type de matériau de composition des articles achetés pour un usage commun.

À cette fin, le Client et / ou le destinataire final du Produit sont tenus de respecter et de suivre les instructions relatives à l'entretien et au bon usage des produits, ainsi que les autres prescriptions techniques fournies par LM (par exemple, nettoyage fréquent à l'eau chaude et avec produits non agressifs, surveillance de l'état de détérioration périodique, etc.). Les instructions d'entretien ne s'appliquent généralement pas à tous les articles. En cas de doute, veuillez contacter la LM.

6.6 La garantie est également exclue si la non-fonctionnalité des Produits est imputable à des conditions telles que:

- a) conditions de fonctionnement à des valeurs dépassant les limites du bon fonctionnement des Produits;
- b) détérioration des revêtements de finition due à une manipulation, une installation ou un entretien incorrects;
- c) l'usure normale du produit du à sont activité (par exemple: joints d'étanchéité, chromage ou autre, etc.);
- d) défaut d'entretien du Produit et / ou remplacement des matériaux sujets à une usure normale du à sont activité

6.7 LM décline toute responsabilité en cas d'impossibilité d'intervention pour cause de force majeure, comprenant par exemple: grèves, boycotts, lock-out, épidémies, guerres, révolutions, émeutes, incendies, inondations, tremblements de terre ou catastrophes naturelles, embargos, interruptions d'énergie ou autres causes imputables au Client ou au destinataire final.

Article 7 - Modalités et modes de paiement

7.1 Sauf convention écrite contraire entre les parties, le paiement des factures par le client relatif à la fourniture des Produits doit être effectué, en faveur du Fournisseur, selon les procédures convenues entre l'agent et approuvé par l'Administration lors de la rédaction du compte client. .

7.2 En cas de retard des paiements dûs, le Client sera tenu de verser à LM un intérêt moratoire égal au taux d'intérêt de la Banque Centrale Européenne, majoré de 7 points de pourcentage, conformément à l'art. 5 du décret législatif 231/2002.

7.3 En cas de litige concernant des réclamations et / ou des différends de quelque nature que ce soit, le Client ne sera pas autorisé à suspendre ou à retarder le paiement des Produits objet de la réclamation ou du litige, ni à retarder le paiement de tout crédit supplémentaire réclamé par LM, ni de procéder à aucune compensation.

7.4 Lorsque LM a des raisons de croire que le client, en raison de changements dans sa situation juridique ou financière, ne peut pas ou ne veut pas remplir ses obligations de paiement à la date convenue, se réserve le droit à tout moment, même en cas d'expédition partielle de la fourniture, de suspendre les livraisons, subordonnant leur maintien et / ou le solde à l'émission de garanties de paiement appropriées par le Client (par exemple: garantie bancaire, etc.).

Article 8 - Obligation du client en matière de contrôle des exportations et de sanctions financières

Le client s'engage à ne pas effectuer de transaction concernant les produits qui contrevienne à la réglementation en vigueur aux États-Unis d'Amérique et / ou dans l'Union européenne en matière de contrôle des exportations et de sanctions financières. En particulier, il s'engage à ne pas revendre, exporter ou transférer les Produits à des personnes physiques ou juridiques soumises aux réglementations susmentionnées et garantit que les Produits ne seront pas utilisés, directement ou indirectement, dans des activités militaires, nucléaires, de l'industrie pétrolières ou pétrochimiques. En cas de violation possible du Client par rapport à une ou plusieurs des obligations susmentionnées, LM peut envisager de résilier le contrat conformément à l'art. 1456 cod. civ.

Article 9 - Confidentialité

Le Client s'engage à traiter toutes les informations, données, compétences (know-how), initiative intellectuelle et autres secrets industriels liés à l'exécution des commandes de fournitures avec la plus stricte confidentialité et à ne pas transférer, utiliser, reproduire, divulguer ou mettre à dispositions, les informations, documents, dessins, brouillons, modèles, échantillons et autres éléments disponibles ou accessibles à des tiers sans autorisation écrite de LM.

Informations sur le traitement des données personnelles

Conformément à l'art. 13 et 14 du Règlement UE 679/2016 (ci-après "GDPR"), le Client est informé et prend note des éléments suivants.

Les relations commerciales avec le Fournisseur impliqueront le traitement des Données Personnelles du Client, conformément aux principes généraux suivants: i) toutes les données personnelles seront traitées de manière légale, correcte et transparente envers la partie intéressée, dans le respect des principes des dispositions générales établies par l'art. 5 du GDPR; ii) des mesures de sécurité spécifiques seront observées pour prévenir la perte de données, l'utilisation illicite ou incorrecte et accès non autorisés; Le Fournisseur assumera le titre de Responsable du Traitement des Données traitées.

Les Données Personnelles du Client en cours de traitement seront les données d'identification du Client (nom, prénom, raison sociale, données personnelles / fiscales, adresse, téléphone, e-mail, coordonnées bancaires et de paiement) acquises et utilisées dans le cadre de la fourniture des services offerts par le Responsable et donc nécessaires à la réalisation des relations contractuelles entre le Client et le Fournisseur.

Les Données Personnelles seront traitées suivant les opérations décrites dans l'article 4 n.2) du GDPR et spécifiquement : collecte, enregistrement, organisation, stockage, consultation, traitement, modification, sélection, extraction, comparaison, utilisation, interconnexion, blocage, communication, annulation et destruction des données. Les Données Personnelles du client seront traitées aussi bien sur papier ainsi qu' électroniquement (informatisées ou télématiques) et / ou automatisées et enregistrées dans des archives papier et sur un serveur approprié situé en Europe.

Le Responsable traitera les données personnelles pendant le temps nécessaire à la réalisation des objectifs pour lesquels elles ont été recueillies et pour les obligations légales correspondantes. Le Responsable du traitement est une entité juridique appartenant à un groupe de sociétés (le groupe Saint-Gobain, ci-après également cité "Groupe"), au cas où le Responsable du traitement souhaiterait transférer ses données à des sujets appartenant au Groupe, cela adviendra dans le respect des dispositions de l'art. 47 du Règlement UE 679/2016 ("Règles d'entreprise contraignantes").

COORDONNEES DU RESPONSABLE DE LA PROTECTION DES DONNEES

Bureau du Responsable de la protection des données / Data Protection Officer ("DPO")

du Groupe Saint-Gobain pour l'Italie et la Grèce

Via Giovanni Bensi, n. 8

I - 20152 Milan

Mail: Privacy.Loglimassimo@saint-gobain.com

Article 10 - Loi applicable

Tous les contrats entre le Fournisseur et le Client concernant la fourniture des Produits, conformément aux présentes Conditions Générales de Vente, seront soumis au droit italien.

Article 11 – Tribunal Compétent

Tout litige né de l'application, de l'exécution, de l'interprétation et / ou de la résolution de chaque contrat concernant la fourniture des Produits conformément aux présentes Conditions Générales de Vente sera de la compétence exclusive du Tribunal de Milan.

Article 12 - Clause finale

12.1 La nullité d'une des clauses des présentes Conditions Générales de Vente ne compromet pas l'application des autres clauses qui en maintiendront donc leur validité et l'efficacité.

12.2 Les tolérances éventuelles du Fournisseur en cas de violation d'une quelconque des clauses des présentes Conditions Générales de Vente ne signifient en aucun cas la renonciation à utiliser cette clause, comme toute autre clause incluse dans celles-ci.

Art.1. - Objekt

1.1 Diese Bedingungen gelten für alle Verträge zwischen dem Unternehmen Logli Massimo S.p.a. (unten fuer die Kuerze, LM und/oder Lieferant) und jeder seiner Kunden (unten fuer die Kuerze die Kunden und einzeln „der Kunde“), fuer die Lieferung von Produkten, die von Logli Massimo S.p.a. produziert oder vermarktet sind (unten fuer die Kuerze, die Produkten), sofern nicht anders zwischen den Parteien vereinbart.

1.2 Abweichende Lieferbedingungen haben daher keine Wirkung, wenn sie nicht aus einer ausdrücklichen schriftlichen Vereinbarung resultieren, die von den Parteien unterzeichnet wurde

Art.2 - Lieferaufträge und Vertragsschluss

2.1 Kataloge, technische, werbliche und / oder verkaufsfördernde Informationen, die vom Lieferanten und / oder von seinen Vertretern and den Kunden versandt werden, stellen in keinem Fall ein Vertragsangebot dar.

2.2 die Bestellung des Kunden gilt als versandt an den Lieferanten, wenn er in seinem Verkaufsbüro per Fax, E-Mail, Post oder / und Spedition erhaltet.

2.3 In Uebereinstimmung mit diesen Verkaufsbedingungen, gilt der Liefervertrag mit der Zusendung von LM, nach Erhalt der regelmäßig unterzeichneten Bestellung des Kunden, des entsprechenden Dokuments (Auftragsbestätigung und unten fuer die Kuerze „Ab) und / oder durch Ausführung der Lieferung , als abgeschlossen.

Lediglich die Bestellungen des Kunden, die von LM nach den in 2.3 beschriebenen Verfahren schriftlich zugesandt und bestätigt wurden, sind für LM gueltig und bindend.

2.4 Jeder Änderungsanfrage der Bestellung des Kunden muss daher beim Kunden eingehen, bevor er die Annahme der Bestellung durch LM erhaltet und/oder die Ab Zusendung von LM.

Art.3 – Preisen

3.1 Sofern zwischen den Parteien nichts anderes schriftlich vereinbart wurde, gelten die Lieferpreise für ab Werk gelieferte Waren und und enthalten keine Kosten aus Versicherung, Transport oder anderen Dienstleistungen und Nebenkosten.

3.2 Die Preise verstehen sich ohne Mehrwertsteuer, sowie Steuern, Zölle und Steuern jeglicher Art, möglicherweise unter Vertrag.

3.3 Sofern nicht anders schriftlich zwischen den Parteien vereinbart, beziehen sich die Preise auf die zum Zeitpunkt der Bestellung der Produkte gültige Preisliste von Logli Massimo S.p.A.

Art.4 – technische Eigenschaften der Produkte

4.1 Die technischen Eigenschaften der gelieferten Produkte entsprechen den Angaben in den Katalogen Lm und können auf der Website www.loglimassimo.it eingesehen werden.

4.2 LM behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne Vorankündigung alle Änderungen vorzunehmen, die es für die Herstellung und die regulatorischen Anforderungen als angemessen und notwendig erachtet, und Kunden zu informieren.

4.3 Es wird auf jeden Fall verstanden, dass Änderungen, die für die Produkte als notwendig erachtet werden, in keiner Weise die Verpflichtung beinhalten, die an den Kunden gelieferten und/oder versandten Produkte zu ändern und/oder zu ersetzen.

Art.5 - Bedingungen und Methoden der Lieferung

5.1 Sofern zwischen den Parteien nichts anders schriftlich vereinbart wurde, sind die Lieferbedingungen indikativ und nicht unbedingt erforderlich.

5.2 Sofern nichts anders schriftlich vereinbart, um die Einhaltung der Lieferbedingungen zu überprüfen und das Risiko auf den Kunden zu übertragen, gilt die Lieferung der Produkte als erfolgt, wenn sie dem Kunden im LM-Werk zur Verfügung gestellt werden.

5.3 Die Nichteinhaltung der Lieferbedingungen berechtigt den Kunden in keinem Fall zur Stornierung der Bestellung, Zahlungsfristen zu verschieben, jegliche Art von Kompensation mit Forderungen gegenüber dem Lieferanten vorzunehmen und/oder Strafen zu verhängen. Die Strafen müssen, falls vorgesehen, ausdrücklich schriftlich zwischen den Parteien vereinbart werden.

5.4 In jedem Fall wird LM in folgenden Fällen von Lieferverzögerungen befreit: - bei Lieferung ab Werk, nach Baustellen des Kunden ausdrücklich schriftlich zwischen den Parteien vereinbart, wenn die für die Organisation der Lieferung

notwendigen Anweisungen LM nicht gemäß den geforderten Bedingungen erhalten wurden.

- bei höherer Gewalt oder anderen schwerwiegenden und unvorhersehbaren Ereignissen, die mit höherer Gewalt vergleichbar sind, als Beispiel: Streiks, Boykotte, Epidemien, Kriege, Revolutionen, Unruhen, Brände, Überschwemmungen, Erdbeben und andere Naturkatastrophen, Unterbrechungen oder Verzögerungen im Transport, Embargos, Unterbrechungen der Energie, Verzögerungen bei Lieferungen von Rohstoffen und/oder jede andere Ursache, die einen Teil- oder Gesamtblock der Produktion verursacht.

5.5 wenn die Lieferung der Produkte aus irgendeinem Grund, der LM nicht zuzurechnen ist, nicht zum vereinbarten Termin stattfinden kann, gilt die Lieferung für alle Zwecke (einschließlich des Gefahrenübergangs an den Kunden) mit einfacher Mitteilung der fertigen Ware an den Kunden. Wenn die Lagerzeit der Produkte 5 (fuenf) Kalendertage überschreitet, behält sich LM das Recht vor, dem Kunden die Kosten für die Hinterlegung in der Hoehe von Euro 150,00 € (hunderfuenfzig) für jeden Tag der Verspätung ab dem Startdatum des Bestandes zu berechnen.

5.6 Standard-Produktverpackungen, geeignet für die Gewährleistung der Integrität während des Transports und der Entladung und Lagerung unter normalen Bedingungen, sind im Preis inbegriffen. Sonderverpackungen müssen jedoch vorgängig schriftlich vereinbart werden und die damit verbundenen Kosten werden dem Kunden in Rechnung gestellt

5.7 Sofern zwischen den Parteien nichts anderes schriftlich vereinbart wurde, wenn die Verpackung zurückgegeben werden sollen, werden die Transportkosten (vom Kunden zu LM) vom Kunden bezahlt.

Art.6 - Produktgarantie

6.1 Sofern zwischen den Parteien nichts anderes schriftlich vereinbart wurde, garantiert der Verkäufer die Konformität der Produkte mit ihren Spezifikationen für einen Zeitraum von 12 (zwölf) Monaten ab dem Lieferdatum.

Es ist selbstverständlich, dass es Verantwortung des Kunden ist zu überprüfen, auch unter Berücksichtigung der anderen verwendeten Komponenten, ob die gelieferten Produkte den Bedürfnissen und Erwartungen entsprechen.

6.2 Ein Anspruch auf offensichtliche Mängel der Produkte muss vom Kunden bei Lieferung sofort beanstandet und LM, mit Strafe der Verwirkung, innerhalb und bis spätestens 8 (acht) Kalendertage ab dem Tag des Erhalts der Ware, unverzüglich schriftlich mitgeteilt werden. Unter offensichtlichen Mängeln ist ein sichtlich erkennbarer Mangel zum Zeitpunkt des Erhalts der Produkte zu verstehen, einschließlich interwelche Ansprüche in Bezug auf den Zustand der Verpackung und auf Unterschiede in der Quantität und/oder Qualität der gelieferten Produkte. Im Falle einer Reklamation müssen die Produkte LM frei in den Personen ihrer Vertreter oder Agenten zugänglich gemacht werden, um ihre Kontrolle zu erleichtern.

6.3 Jegliche andere Reklamation als die in Absatz 6.2 beschriebene Reklamation wegen Mängeln und Störungen muss vom Kunden unverzüglich schriftlich und sofort an Lm gemeldet werden, und spätestens, mit Strafe der Verwirkung, innerhalb von 10 (zehn) Kalendertagen nach Entdeckung, um die Überprüfung in jedem Widerspruch zwischen den Parteien und gegebenenfalls in dem von LM angegebenen Laboratorium zu ermöglichen.

6.4 Wenn im Ergebnis widersprüchlich eine Verantwortung des Herstellers festgestellt wird verpflichtet sich LM, alle erforderlichen Maßnahmen zur Wiederherstellung der Konformität der Produkte durch Reparatur und Beseitigung von Mängeln und/oder Fehlern durchzuführen und erforderlichenfalls deren Austausch zu gewährleisten. In diesem Fall werden nur die relativen Transportkosten von LM getragen. Die Erstattung weiterer direkter oder indirekter Schäden des Kunden ist ausdrücklich ausgeschlossen.

6.5 Jegliche Gewährleistung ist ausgeschlossen und somit jegliche Haftung von LM im Falle von:

- Betrug, missbräuchliche Verwendung, Fahrlässigkeit und/oder Unerfahrenheit des Kunden, des Endempfängers des Produkts und/oder des Personals, das für die Installation oder den Gebrauch des Produkts zuständig ist.
- Verwendung von Produkten auf Materialien und/oder für andere als die empfohlenen Anwendungen, unvollständige Installation und/oder anders als in den Produktspezifikationen angegeben.
- Prüfungen unter Unzugänglichkeit- oder Untauglichkeitsbedingungen für die Produktenverifizierung.
- Unkorrekte und/oder fehlende normale Durchführung von periodischen

Wartungsvorgängen in Bezug auf die Art des Zusammensetzungsmaterials von gekauften Artikeln. Zu diesem Zweck müssen der Kunde und/oder der Endkunde des Produkts die Anweisungen für die Wartung und den korrekten Gebrauch der Produkte befolgen, zusammen mit den anderen von LM bereitgestellten technischen Neuzulassungen (z.B. häufige Reinigung mit heißem Wasser und geeigneten nicht aggressiven Produkten, Überprüfung des periodischen Zustands der Beschädigung, usw.). Die Wartungsanweisungen gelten generell nicht für alle Artikel. Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an LM.

6.6 Die Gewährleistung ist auch ausgeschlossen, wenn die Nichtfunktionalität der Produkte auf folgende Bedingungen zurückzuführen ist:

- a) Betriebsbedingungen bei Werten, die die Grenzen der korrekten Funktion der Produkte überschreiten.
- b) Verschlechterung der Oberflächenbeschichtung durch falsche Handhabung, Installation oder Wartung.
- c) Die Produktabnutzung während des Jahres (z.B. Dichtungen, Verchromung oder andere, usw).
- d) Die mangelnde Wartung des Produkts und der Ersatz von Materialien, die einem normalen Verschleiß unterliegen.

6.7 LM lehnt jede Haftung ab, wenn aufgrund höherer Gewalt ein Eingreifen unmöglich ist, einschließlich als Beispiel:

Streiks, Boykotte, Epidemien, Kriege, Revolutionen, Unruhen, Brände, Überschwemmungen, Erdbeben und andere Naturkatastrophen, Embargos, Unterbrechungen der Energie, oder andere Ursachen, die dem Kunden oder Endbestimmten zuzurechnen sind.

Art.7 – Methoden- und Zahlungsbedingungen

7.1 Sofern zwischen den Parteien nichts anders schriftlich vereinbart wurde, muss die Zahlung der Rechnungen, die sich auf die Lieferungen des Produkts beziehen, durch den Kunden zugunsten des Lieferanten gemäß den mit dem Vertreter genehmigten Verfahren und von der Verwaltung während der Ausarbeitung des Kunden genehmigt erfolgen.

7.2 Bei Verzug der fälligen Zahlungen ist der Kunde verpflichtet, LM einen Verzugszins in Höhe des Zinssatzes der Europäische Zentralbank zuzüglich 7 Prozentpunkte zu zahlen, Art. 5 vom D.lgs 231/2002 gemäss.

7.3 Bei Streitigkeiten wegen Beanstandungen hat der Kunde nicht die Möglichkeit, die Zahlung der Produkte, die Gegenstand der Reklamation sind, auszusetzen oder zu verzögern, weder die Zahlung weiterer von LM beanspruchter Kredite zu verzögern, noch irgendeine Entschädigung zu leisten.

7.4 LM, wo der Grund zu der Annahme besteht, dass der Kunde aufgrund von Änderungen seiner rechtlichen oder finanziellen Situation seine Zahlungsverpflichtungen zum vereinbarten Termin nicht erfüllen kann oder will, behält sich das Recht vor, auch bei Teillieferungen, die Lieferungen auszusetzen, und die Fortsetzung den Saldo der Zahlung angemessener Zahlungsgarantien durch den Kunden unterzuordnen (zum Beispiel: Bankgarantie, usw).

Art.8 - Verpflichtung des Kunden in Bezug auf Exportkontrollen und finanzielle Sanktionen

Der Kunde verpflichtet sich, keine Transaktionen durchzuführen, die gegen die geltenden Vorschriften der Vereinigten Staaten von Amerika und/oder der Europäischen Union in Bezug auf Exportkontrollen und finanzielle Sanktionen verstoßen. Insbesondere verpflichtet er sich, die Weiterveräußerung, Ausfuhr oder Verbringung von Produkten an natürliche oder juristische Personen, die den vorstehenden Regelungen unterliegen, nicht vorzunehmen und stellt sicher, dass die Produkte weder direkt noch indirekt in der Militär-, Nuklear-, Erdöl- oder petrochemischen Industrie verwendet werden. Bei möglichen Verstößen des Kunden gegen eine oder mehrere der oben genannten Verpflichtungen kann LM den Vertrag gemäß Art. 1446 des italienischen Zivilgesetzbuches als beendet betrachten.

Art.9 – Vertraulichkeit

Der Kunde verpflichtet sich, alle Informationen, Nachrichten, Know-how, Nutzungsrechte und andere Betriebsgeheimnisse im Zusammenhang mit der Ausführung von Lieferaufträgen streng vertraulich zu behandeln und Informationen, Dokumente, Zeichnungen, Entwürfe, Modelle, Proben und anderes Material nicht ohne ausdrückliche schriftliche Genehmigung von LM zu übertragen, zu verwenden, zu reproduzieren, offenzulegen oder anderweitig Dritten zugänglich zu machen.

Informationen über die Verarbeitung der personenbezogener Daten Gemäß Artikel 13 und 14 der EU-Verordnung 679/2016 (im Folgenden "GDPR") ist der Kunde informiert und nimmt Folgendes zur Kenntnis.

Die Geschäftsbeziehungen mit dem Lieferanten beinhalten die Verarbeitung der persönlichen Daten des Kunden unter Einhaltung der folgenden allgemeinen Grundsätze: i) Alle personenbezogenen Daten werden in Übereinstimmung mit den allgemeinen Grundsätzen von Art. 11 in gesetzmäßiger, korrekter und transparenter Weise verarbeitet, gemäss Artikel 5 von GDPR; ii) Zur Vermeidung von Datenverlust, unerlaubter oder falscher Verwendung und unberechtigtem Zugriff werden spezielle Sicherheitsmaßnahmen getroffen.

Der Lieferant übernimmt den Controllerstatus der verarbeiteten Daten.

Die persönlichen Daten des Kunden, die bei der Erbringung der vom Eigentümer erbrachten Dienstleistungen erworben und verwendet werden und daher für die Ausführung der vertraglichen Beziehungen zwischen dem Kunden und dem Lieferanten erforderlich sind, die verarbeitet werden, sind die Identifikationsdaten des Kunden (Name, Vorname, Firmenname, persönliche / steuerliche Daten, Adresse, Telefonnummer, E-mail, Bank- und Zahlungsverbindung).

Die personenbezogene Daten werden mit den in Artikel 4 Absatz 2 genannten Vorgängen verarbeitet und genauer:

Sammlung, Registrierung, Organisation, Erhaltung, Beratung, Verarbeitung, Aenderung, Auswahl, Extraktion, Vergleich, Nutzung, Zusammenschaltung, Blockierung, Kommunikation, Löschung und Vernichtung von Daten. Die persönlichen Daten des Kunden werden sowohl auf Papier als auch elektronisch (Computer oder Telematik) und/oder automatisiert verarbeitet und in einem Papierarchiv und auf einem dedizierten Server in Europa gespeichert.

Der Inhaber wird personenbezogene Daten für die Zeit verarbeiten, die zur Erfüllung der Zwecke, für die sie erhoben wurden, und der damit verbundenen rechtlichen Verpflichtungen erforderlich ist.

Der für die Verarbeitung Verantwortliche ist eine juristische Person, die einer Unternehmensgruppe angehört (die Saint-Gobain Gruppe, unten fuer die Kurze auch „die Gruppe“).

Für den Fall, dass der Inhaber beabsichtigt, seine Daten an Subjekte der Gruppe zu übertragen, erfolgt dies in der Einhaltung der Anforderungen von Art. 47 der Verordnung Ue 679/2016 (verbindliche Unternehmensregeln).

Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten

Büro des Datenschutzbeauftragten/Data Protection officer („DPO“) der Gruppe Saint-Gobain für Italien und Griechenland:

Via Giovanni Bensi, n. 8

I - 20152 Milano

Mail : Privacy.Loglimassimo@saint-gobain.com

Art.10 – Anwendbares Recht

Alle Verträge zwischen dem Lieferanten und dem Kunden über die Lieferung der Produkte, in Übereinstimmung mit diesen allgemeinen Verkaufsbedingungen, unterliegen italienischem Recht.

Art.11 - Zuständiges Gericht

In Übereinstimmung mit diesen allgemeinen Verkaufsbedingungen gehen eventuelle Kontroversen, die sich aus der Anwendung, Ausführung, Auslegung und Lösung eines jeden Vertrags über die Lieferung der Produkte ergeben, in die ausschließliche Zuständigkeit Gerichts von Mailand.

Art. 12 - Schlussklausel

12.1 Die Nichtigkeit einer der Klauseln dieser Verkaufsbedingungen beeinträchtigt nicht die Anwendung der anderen Klauseln, die ihre Gültigkeit und Wirksamkeit aufrechterhalten.

12.2 Jede Toleranz des Lieferanten gegenüber einem Verhalten, das gegen eine der Klauseln dieser allgemeinen Lieferbedingungen verstößt, bedeutet in keinem Fall den Verzicht auf die Nutzung dieser Klausel, wie alle Anderen in demselben enthalten.

Cláusula 1ª - Objeto

1.1 Las presentes condiciones generales de venta se aplican a todos los contratos celebrados entre la sociedad Logli Massimo S.p.A. (en adelante, "LM" y/o el "proveedor") y cada uno de sus clientes (en adelante, los "clientes" e, individualmente, el cliente") que tengan por objeto el suministro de los productos fabricados y/o comercializados por Logli Massimo S.p.A. (en adelante, los "productos"), salvo que las partes acuerden lo contrario por escrito.

1.2 Por lo tanto, las condiciones de suministro no conformes con estas disposiciones no surtirán efecto, a menos que sean fruto de un acuerdo expreso por escrito firmado entre las partes.

Cláusula 2ª - Pedidos de suministro y celebración del contrato

2.1 Los catálogos y la información técnica, publicitaria y/o promocional enviada por el Proveedor y/o sus Agentes al Cliente no constituyen en modo alguno una oferta contractual.

2.2 El pedido del Cliente se considerará enviado al Proveedor cuando llegue a su Oficina Comercial, por fax, correo electrónico, servicio postal y/o mensajería.

2.3 De conformidad con estas Condiciones Generales de Venta, el contrato de suministro se considerará celebrado cuando LM, tras recibir el pedido del Cliente debidamente firmado, lo confirme a este mediante el envío del documento correspondiente (Confirmación del pedido, en lo sucesivo, "CP") y/o mediante la ejecución del suministro. Solo los pedidos del Cliente que hayan sido enviados y confirmados por escrito por LM del modo indicado en el artículo 2.3 anterior serán válidos y vinculantes para LM.

2.4 Toda solicitud de modificación del pedido por parte del Cliente deberá ser recibida por este antes de la firma de aceptación del pedido por parte de LM y/o del envío de la CP de LM.

Cláusula 3ª - Precios

3.1 Salvo que las Partes acuerden lo contrario por escrito, los precios de entrega serán válidos para las mercancías entregadas franco fábrica y no incluyen los costes de seguros, transporte u otros servicios y gastos accesorios.

3.2 Los precios no incluyen el IVA, ni impuestos, tasas, derechos y cargas fiscales de cualquier tipo que puedan imponerse al contrato.

3.3 Salvo que las partes acuerden lo contrario por escrito, los precios se entienden referidos a la lista de precios de Logli Massimo S.p.A. en vigor en el momento de realización del pedido de los Productos.

Cláusula 4ª - Características técnicas de los productos

4.1 Las características técnicas de los Productos suministrados se ajustan a las especificadas en los catálogos de LM y pueden consultarse en el sitio web www.loglimassimo.it.

4.2 LM se reserva el derecho realizar, en cualquier momento y sin necesidad de preaviso, cualquier cambio en sus Productos que considere oportuno y/o que pueda ser necesario por necesidades de producción, normativas, etc., y notificará a sus Clientes.

4.3 En todo caso, cualquier cambio que LM considere necesario introducir en los Productos no implicará, de ninguna manera, la obligación de modificar y/o sustituir los Productos enviados al Cliente y/o en proceso de envío.

Cláusula 5ª - Condiciones de entrega

5.1 Salvo que las partes acuerden lo contrario por escrito, los plazos de entrega se considerarán indicativos y no esenciales.

5.2 Salvo que se acuerde lo contrario por escrito, con el fin de verificar el cumplimiento de las condiciones de entrega y la transferencia del riesgo al cliente, la entrega de los productos se considerará realizada cuando los productos se pongan a disposición del cliente en el establecimiento de LM.

5.3 En ningún caso, el incumplimiento de las condiciones de entrega dará derecho al cliente a cancelar el pedido, retrasar los plazos de pago, realizar cualquier tipo de compensación con créditos contra el proveedor y/o aplicar sanciones. Las sanciones, si las hubiere, deberán ser expresamente acordadas por escrito entre las partes.

5.4 Se eximirá de toda responsabilidad a LM por retraso en la entrega en los siguientes casos:

- en caso de entrega franco fábrica, en el domicilio social y/o en el lugar de trabajo del Cliente del modo expresamente acordado por escrito entre

las Partes, si LM no ha recibido la información necesaria para organizar la entrega en la forma y en el plazo requeridos;

- en caso de fuerza mayor u otros acontecimientos graves e imprevisibles similares a la fuerza mayor como, por ejemplo: huelgas, boicots, cierres patronales, epidemias, guerras, revoluciones, disturbios, incendios, inundaciones, terremotos y otros desastres naturales, interrupciones o retrasos en el transporte, embargos, interrupciones energéticas, retrasos en la entrega de materias primas y/o cualquier otra causa que provoque un bloqueo parcial o total de la producción.

5.5 Si la entrega de los Productos no puede tener lugar en la fecha acordada por un motivo no imputable a LM, se considerará que la entrega ha tenido lugar a todos los efectos (incluida la transmisión del riesgo al Cliente) simplemente notificando al Cliente que los Productos están listos para su entrega, tal y como se ha notificado. Si el período de almacenamiento de los productos supera los 5 (cinco) días naturales, LM se reserva el derecho de cobrar al Cliente los gastos de almacenamiento, fijados en 150,00 € (ciento cincuenta como cero Euros) por cada día de retraso a partir de la fecha de inicio del almacenamiento.

5.6 El embalaje estándar de los Productos, adecuado para garantizar su integridad durante las operaciones de transporte, descarga y almacenamiento en condiciones normales, está incluido en el precio. Sin embargo, cualquier embalaje especial deberá ser acordado previamente por escrito y los costes serán facturados al cliente.

5.7 En caso de deber devolverse el embalaje, los gastos de transporte (del Cliente a LM) correrán a cargo del Cliente, salvo que las Partes acuerden lo contrario por escrito.

Cláusula 6ª - Garantía de los Productos

6.1 Salvo que las Partes acuerden lo contrario por escrito, el Vendedor garantiza que los Productos se ajustarán a sus especificaciones durante un período de 12 (doce) meses a partir de la fecha de entrega. Será responsabilidad del Cliente verificar que los Productos suministrados permiten el uso de acuerdo con sus necesidades y expectativas, teniendo en cuenta también los demás componentes utilizados.

6.2 El cliente presentará cualquier reclamación por defectos aparentes en los productos en el momento de la entrega y lo comunicará por escrito a LM inmediatamente y, a más tardar, so pena de caducidad, en un plazo máximo de 8 (ocho) días naturales a partir de la fecha de recepción de los mismos. Por defecto aparente se entenderá cualquier defecto visiblemente identificable en el momento de la recepción de los productos, incluidas las posibles reclamaciones relativas al estado del embalaje y a la no conformidad con la cantidad y/o calidad de los productos entregados. En caso de reclamación, para facilitar el control de los productos entregados, estos deberán ponerse a disposición de LM a través de sus representantes y/o agentes.

6.3 Cualquier reclamación distinta de la prevista en el artículo 6.2 anterior relativa a defectos y/o problemas de funcionamiento deberá ser comunicada por escrito por el Cliente a LM de inmediato y, a más tardar, so pena de caducidad, en un plazo máximo de 10 (diez) días naturales a partir de la fecha de su descubrimiento, con el fin de permitir la verificación de dichos problemas en caso de desacuerdo entre las partes, y, en su caso, por el laboratorio indicado por LM.

6.4 Si, como resultado del desacuerdo anterior, se determina la responsabilidad del productor, LM se compromete a llevar a cabo todas las acciones necesarias para restablecer la conformidad de los Productos, reparando y eliminando los fallos y/o defectos o, en caso necesario, procediendo a su sustitución. En este caso, LM solo correrá con los gastos de transporte correspondientes. Queda expresamente excluida la indemnización por cualquier otro daño directo o indirecto sufrido por el Cliente.

6.5 Se excluye cualquier garantía y, por lo tanto, cualquier responsabilidad por parte de LM en caso de:

a) dolo, uso indebido, negligencia y/o falta de conocimientos por parte del Cliente, del destinatario final del producto y/o del personal dedicado a la instalación o uso del mismo;

b) utilización de los Productos en materiales y/o para aplicaciones diferentes de las recomendadas, una instalación imperfecta y/o que no se ajuste a las especificaciones del Producto;

c) pruebas de ensayo realizadas en condiciones de inaccesibilidad o de inadecuación para la verificación de los Productos;

d) operaciones de mantenimiento periódico incorrectas o inexistentes en relación con el tipo de material utilizado en la composición de los artículos adquiridos en el marco de la utilización normal.

Para ello, el Cliente y/o el destinatario final del Producto están obligados a cumplir y llevar a cabo las instrucciones para el mantenimiento y la correcta utilización de los Productos, junto con las demás instrucciones técnicas proporcionadas por LM (por ejemplo, limpieza frecuente con agua caliente y productos adecuados no agresivos, control del estado de deterioro periódico, etc.). Las instrucciones de mantenimiento no se aplican generalmente a todos los artículos. En caso de duda, póngase en contacto con LM.

6.6 La garantía también queda excluida si el fallo de funcionamiento de los Productos se debe a condiciones como:

- a) condiciones de funcionamiento en valores que superen los límites del correcto funcionamiento de los Productos;
- b) deterioro de los revestimientos de acabado debido a una manipulación, instalación o mantenimiento incorrectos;
- c) desgaste normal del Producto durante la operación (por ejemplo, juntas, cromado, etc.);
- d) falta de mantenimiento del Producto y/o la falta de sustitución de materiales sujetos a desgaste normal durante su funcionamiento.

6.7 LM declina toda responsabilidad en caso de imposibilidad de intervención por causa de fuerza mayor, como por ejemplo debido a: huelgas, boicots, cierres patronales, epidemias, guerras, revoluciones, disturbios, incendios, inundaciones, terremotos o catástrofes naturales, embargos, cortes de electricidad u otras causas imputables al Cliente o al destinatario final.

Cláusula 7ª - Condiciones de pago

7.1 Salvo que las partes acuerden lo contrario, el cliente realizará el pago al proveedor de las facturas relativas al suministro de los productos de acuerdo con la modalidad acordada por el agente y aprobada por la administración en el momento del registro de los datos del cliente.

7.2 En caso de retraso en el pago, el cliente estará obligado a pagar a LM intereses de demora con el tipo de interés del Banco Central Europeo, incrementado en 7 puntos porcentuales, de conformidad con el artículo 5 del Decreto Legislativo 231/2002.

7.3 En caso de surgir un conflicto por reclamaciones y/o disputas de cualquier tipo, el cliente no tendrá derecho a suspender o retrasar el pago de los productos que sean objeto de la reclamación o disputa, ni a retrasar el pago de cualquier otra deuda que tenga con LM, ni a realizar ninguna compensación.

7.4 Cuando LM tenga motivos para creer que el Cliente, debido a cambios en su situación legal o financiera, no puede o pretende no cumplir con sus obligaciones de pago en la fecha acordada, se reserva el derecho en cualquier momento, incluso en caso de ejecución parcial del suministro, de suspender las entregas, supeditando la continuación y/o el saldo a la emisión de garantías de pago adecuadas por parte del Cliente (por ejemplo: garantía bancaria, etc.).

Cláusula 8ª - Obligación del cliente en relación con los controles de exportación y las sanciones financieras

El Cliente se compromete a no realizar ninguna transacción relativa a los Productos que infrinja la normativa vigente en los Estados Unidos de América y/o de la Unión Europea en materia de controles de exportación y sanciones financieras. En particular, se compromete a no revender, exportar o transferir los Productos a personas físicas o jurídicas sujetas a la normativa anterior y garantiza que los Productos no serán utilizados, ni directa ni indirectamente, en actividades militares, nucleares, petrolíferas o petroquímicas. En caso de incumplimiento por parte del Cliente de una o varias de las obligaciones anteriormente mencionadas, LM podrá considerar rescindido el contrato de conformidad con el art. 1456 del Código Civil italiano.

Cláusula 9ª - Confidencialidad

El Cliente se compromete a tratar toda la información, noticias, conocimientos técnicos, propiedad intelectual y otros secretos industriales relacionados con la ejecución de pedidos de suministro con estricta confidencialidad y a no transferir, utilizar, reproducir, revelar o poner a disposición de terceros información, documentos, dibujos, borradores, modelos, muestras y otros materiales sin el consentimiento expreso por escrito de LM.

Información sobre el tratamiento de datos personales

De acuerdo con los artículos 13 y 14 del Reglamento UE 679/2016 (en adelante denominado el "RGPD"), el Cliente está informado de lo siguiente.

La relación comercial con el Proveedor implicará el tratamiento de los Datos Personales del Cliente, de acuerdo con los siguientes principios de carácter general: i) todos los Datos Personales serán tratados de forma lícita, leal y transparente en lo que respecta al interesado, de acuerdo con los principios generales establecidos en el Art. 5 del RGPD.; ii) se respetarán las medidas de seguridad específicas para evitar la pérdida de datos, el uso ilícito o incorrecto y el acceso no autorizado;

El Proveedor asumirá la condición de Responsable del Tratamiento de los Datos Procesados.

Los Datos Personales del Cliente objeto de tratamiento serán los datos de identificación del Cliente (nombre, apellidos, razón social, datos personales/tributarios, dirección, teléfono, correo electrónico, referencias bancarias y de pago) adquiridos y utilizados en la prestación de los servicios prestados por el Responsable, y por lo tanto necesarios para la ejecución de las relaciones contractuales entre el Cliente y el Proveedor.

Los Datos Personales serán tratados mediante las operaciones indicadas en el artículo 4 n.º 2) del RGPD, a saber: recogida, registro, organización, conservación, consulta, adaptación, modificación, selección, extracción, comparación, uso, interconexión, bloqueo, comunicación, supresión y destrucción de datos.

Los Datos Personales del Cliente serán tratados tanto en papel como en formato electrónico (informatizado o telemático) y/o automatizado y guardados en un fichero en papel y en un servidor especial situado en Europa.

El Responsable tratará los datos personales durante el tiempo necesario para cumplir los fines para los que fueron recogidos y las obligaciones legales relacionadas.

El Responsable del tratamiento es una persona jurídica perteneciente a un grupo de sociedades (el Grupo Saint-Gobain, en lo sucesivo denominado "el Grupo"), y en el caso de que el Responsable del tratamiento tenga la intención de transferir sus datos a entidades pertenecientes al Grupo, esta transferencia se llevará a cabo de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47 del Reglamento UE 679/2016 ("Normas corporativas vinculantes").

DATOS DE CONTACTO DEL DELEGADO DE PROTECCIÓN DE DATOS

Ufficio del Responsabile della Protezione dei Dati / Data Protection Officer ("DPO")

del Gruppo Saint-Gobain per l'Italia e la Grecia

Via Giovanni Bensi, n. 8

I - 20152 Milano (Italia)

CORREO ELECTRÓNICO: Privacy.Loglimassimo@saint-gobain.com

Cláusula 10ª - Ley aplicable

Todos los contratos entre el Proveedor y el Cliente relativos al suministro de los Productos, de acuerdo con las presentes Condiciones Generales de Venta, estarán sujetos a la legislación italiana.

Cláusula 11ª - Jurisdicción

Cualquier disputa que surja de la aplicación, ejecución, interpretación y/o terminación de cualquier contrato relativo al suministro de Productos de conformidad con las presentes Condiciones Generales de Venta se someterá a la jurisdicción exclusiva de los Tribunales de Milán.

Cláusula 12ª - Cláusula final

12.1 La nulidad de una de las cláusulas de las presentes Condiciones Generales de Venta no compromete la aplicación de las demás cláusulas, las cuales continuarán siendo válidas y exigibles.

12.2 Cualquier tolerancia por parte del Proveedor antes conductas que incumplan cualquiera de las cláusulas de las presentes Condiciones Generales de Suministro no implicará, en ningún caso, la renuncia al derecho de uso de dicha cláusula ni de ninguna otra cláusula.

Art. 1 - Onderwerp

1.1 Deze algemene verkoopsvoorwaarden zijn van toepassing op alle overeenkomsten tussen het bedrijf Logli Massimo S.p.A. (hierna kortheidshalve "LM" en/of de "leverancier" genoemd) en elk van zijn klanten (hierna kortheidshalve de "klanten" en individueel de "klant" genoemd) betreffende de levering van producten die door Logli Massimo S.p.A. geproduceerd en/of op de markt gebracht worden (hierna kortheidshalve de "producten" genoemd), tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen.

1.2 Leveringsvoorwaarden die afwijken van deze bepalingen hebben dan ook geen effect op de overeenkomst, tenzij uitdrukkelijk schriftelijk overeengekomen tussen de partijen.

Art. 2 - Bestellingen en afsluiten van de overeenkomst

2.1 Catalogi, technische, reclame- en/of promotie-informatie die door de leverancier en/of zijn agenten aan de klant worden toegezonden, vormen op geen enkele wijze aanbod tot sluiting van een overeenkomst.

2.2 De bestelling van de klant wordt beschouwd als verzonden naar de leverancier wanneer deze bestelling diens verkoopkantoor bereikt, per fax, e-mail, post- en/of koeriersdienst.

2.3 Overeenkomstig deze algemene verkoopsvoorwaarden wordt de leveringsovereenkomst geacht gesloten te zijn wanneer LM, na ontvangst van de naar behoren ondertekende bestelling van de klant, deze bevestigt door het desbetreffende document (onderstaande orderbevestiging, hierna kortheidshalve "OB" genoemd) te versturen en/of door de levering uit te voeren. Alleen de bestellingen van de klant die door LM verzonden en schriftelijk bevestigd zijn, overeenkomstig met de in 2.3 genoemde voorwaarden, zijn geldig en bindend voor LM.

2.4 Elke aanvraag tot wijziging van de bestelling door de klant moet dus door LM worden ontvangen alvorens de bevestiging voor aanvaarding van de bestelling door LM en/of de verzending van de OB door LM.

Art. 3 - Prijzen

3.1 Tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen, gelden de leveringsprijzen voor goederen die af fabriek worden geleverd en deze omvatten niet de kosten die afkomstig zijn uit de verzekering, transport of andere diensten en bijkomende kosten.

3.2 De prijzen zijn exclusief BTW, evenals alle belastingen, eventuele heffingen, vergoedingen en fiscale lasten van welke aard dan ook die eventueel op de overeenkomst van toepassing kunnen zijn.

3.3 Tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen, verwijzen de prijzen naar de Logli Massimo S.p.A. prijslijst die van kracht is op het moment dat de producten worden besteld.

Art. 4 - Technische kenmerken van de producten

4.1 De technische kenmerken van de geleverde producten komen overeen met de in de LM-catalogi vermelde kenmerken en kunnen worden geraadpleegd op de website www.loglimassimo.it.

4.2 LM behoudt zich het recht voor om op elk moment en zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan zijn producten aan te brengen die hij gepast acht en/of die noodzakelijk kunnen zijn voor de productievereisten, de regelgeving, enz. en stelt hij de klanten daarvan in kennis.

4.3 Er wordt op gewezen dat in alle gevallen de eventuele wijzigingen die LM noodzakelijk acht om aan de producten aan te brengen op geen enkele wijze de verplichting met zich mee te brengen om de aan de klant verzonden en/of te verzenden producten te wijzigen en/of te vervangen.

Art. 5 - Leveringsvoorwaarden en -methoden

5.1 Tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen, worden de leveringsvoorwaarden als indicatief en niet essentieel beschouwd.

5.2 Tenzij schriftelijk anders is overeengekomen, om te controleren of aan de leveringsvoorwaarden wordt voldaan en het risico aan de klant over te dragen, wordt de levering van de producten geacht te hebben plaatsgevonden wanneer deze ter beschikking van de klant is gesteld in de LM vestiging.

5.3 In geen geval geeft het niet naleven van de leveringsvoorwaarden de klant het recht om de bestelling te annuleren, de betalingsvoorwaarden uit te stellen, enige vorm van verrekening met vorderingen op de leverancier toe te passen en/of sancties op te leggen. De eventuele sancties worden uitdrukkelijk schriftelijk tussen de partijen overeengekomen.

5.4 LM is in de volgende gevallen ontheven van elke aansprakelijkheid voor een te late levering:

- in geval van levering af fabriek, op hoofdkantoor en/of bouwplaats van de klant dat uitdrukkelijk schriftelijk tussen de Partijen is overeengekomen, indien de noodzakelijke aanwijzingen voor het organiseren van de levering niet volgens de vereiste voorwaarden door LM zijn ontvangen;

- in geval van overmacht of andere ernstige en onvoorzienbare gebeurtenissen die vergelijkbaar zijn met overmacht, zoals bijvoorbeeld: stakingen, boycots, lock-outs, epidemieën, oorlogen, revoluties, rellen, branden, overstromingen, aardbevingen en andere natuurrampen, onderbrekingen of vertragingen in vervoer, embargo's, stroomstoringen, vertragingen in de levering van grondstoffen en/of elke andere oorzaak die een gedeeltelijke of volledige stopzetting van de productie veroorzaakt.

5.5 Indien, om welke reden dan ook niet aan LM toe te rekenen, de levering van de producten niet op de overeengekomen datum kan plaatsvinden, wordt de levering geacht in alle opzichten te zijn uitgevoerd (inclusief de overdracht van risico's op de klant) door simpelweg aan de klant mee te delen dat de goederen gereed zijn om te worden geleverd. Indien de opslagperiode van de producten langer is dan 5 (vijf) kalenderdagen, behoudt LM zich het recht om opslagkosten in rekening te brengen bij de klant, vastgesteld op € 150,00 (honderdvijftig/00) voor elke dag vertraging vanaf de begindatum van de opslag.

5.6 De standaardverpakking van de producten, die geschikt is om de integriteit ervan te waarborgen tijdens het vervoer en het lossen en de opslag onder normale omstandigheden, zijn bij de prijs inbegrepen. Eventuele speciale verpakkingen moeten echter vooraf schriftelijk worden overeengekomen en de daaraan verbonden kosten zullen aan de klant worden gefactureerd.

5.7 Indien de verpakking retour moet worden gestuurd, zijn de kosten van het vervoer (van de klant naar LM) voor rekening van de klant, tenzij schriftelijk anders is overeengekomen tussen de partijen.

Art. 6 - Productgarantie

6.1 Tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen, garandeert de verkoper dat de producten in overeenstemming zijn met de vastgestelde specificaties gedurende een periode van 12 (twaalf) maanden vanaf de datum van levering. Het is aan de klant om na te gaan of de geleverde producten een gebruik toelaten dat in overeenstemming is met zijn behoeften en verwachtingen, ook rekening houdend met de andere gebruikte onderdelen.

6.2 Bij elke klacht met zichtbare gebreken aan de producten moet door de klant bij de levering bezwaar worden gemaakt en moet, op straffe van verval, onmiddellijk en uiterlijk binnen 8 (acht) kalenderdagen na de datum van ontvangst schriftelijk aan LM worden gemeld. Onder zichtbaar gebrek wordt verstaan elk op het moment van ontvangst van de producten zichtbaar gebrek, met inbegrip van eventuele klachten met betrekking tot de staat van de verpakking en eventuele afwijkingen in de hoeveelheid en/of kwaliteit van de geleverde producten. In geval van een klacht moeten, om de controle van de geleverde producten te vergemakkelijken, deze producten vrij toegankelijk gemaakt worden voor de vertegenwoordigers en/of aangestelden van LM.

6.3 Elke andere klacht dan deze voorzien in de vorige paragraaf 6.2 betreffende gebreken en/of slechte werking dient door de klant, op straffe van verval, onmiddellijk en uiterlijk binnen 10 (tien) kalenderdagen na ontdekking schriftelijk aan LM te worden gemeld, om de controle ervan mogelijk te maken in geval van geschil tussen de partijen, en indien nodig, in het door LM aangewezen laboratorium.

6.4 Indien als gevolg van bovenstaand geschil een aansprakelijkheid van de fabrikant wordt vastgesteld, verplicht LM zich tot het verrichten van alle werkzaamheden die nodig zijn om de producten in overeenstemming te brengen, door reparatie en het verwijderen van gebreken en/of defecten, waarbij LM zo nodig voor vervanging zorgt. In dit geval zijn alleen de desbetreffende vervoerskosten voor rekening van LM. Vergoeding van eventuele verdere directe en indirecte schade van de klant is uitdrukkelijk uitgesloten.

6.5 Elke garantie is uitgesloten en dus elke aansprakelijkheid van LM in geval van:

- opzet, misbruik, nalatigheid en/of onervarenheid van de klant, de eindontvanger van het product en/of het personeel dat zich bezighoudt met de installatie of het gebruik ervan;
- gebruik van de producten op materialen en/of voor toepassingen anders dan aanbevolen, onvolmaakte installatie en/of installatie die niet in overeenstemming is met de specificaties van het product;
- tests die worden uitgevoerd in omstandigheden van ontoegankelijkheid of ongeschiktheid om de producten te controleren;

d) onjuiste en/of niet-uitvoering van periodieke onderhoudswerkzaamheden met betrekking tot het type samenstellingsmateriaal van de aangeschafte goederen voor algemeen gebruik.

Met het oog hierop is de klant en/of de eindontvanger van het product verplicht de instructies voor het onderhoud en het correcte gebruik van de producten op te volgen en uit te voeren, samen met de andere door LM verstrekte technische voorschriften (bijv.: regelmatige reiniging met warm water en geschikte niet-agressieve producten, controle van de staat van periodieke verslechtering, etc.). De onderhoudsinstructies gelden over het algemeen niet voor alle artikelen. Als u twijfelt, neem dan contact op met LM.

6.6 De garantie is ook uitgesloten in het geval dat het niet werken van de producten te wijten is aan omstandigheden zoals:

- a) bedrijfsomstandigheden bij waarden die de grenzen van de correcte werking van de producten overschrijden;
- b) aantasting van de afwerkingcoatings door verkeerde behandeling, plaatsing of onderhoud;
- c) normale slijtage van het product tijdens het gebruik (bijv.: pakkingen, verchromen, of anders enz.);
- d) het niet onderhouden van het product en/of het niet vervangen van materialen die onderhevig zijn aan normale operationele slijtage.

6.4 LM wijst alle verantwoordelijkheid af in geval van onvermogen om in te grijpen door overmacht, met inbegrip van maar niet beperkt tot: stakingen, boycots, lock-outs, epidemieën, oorlogen, revoluties, rellen, branden, overstromingen, aardbevingen of natuurrampen, embargo's, stroomstoringen of andere oorzaken die aan de klant of de eindontvanger zijn toe te schrijven.

Art. 7 - Betalingsvoorwaarden en -methoden

7.1 Tenzij schriftelijk anders overeengekomen tussen de partijen, wordt de betaling door de klant van de facturen met betrekking tot de levering van de producten ten gunste van de leverancier uitgevoerd volgens de modaliteiten die met de agent zijn overeengekomen en die door de financiële afdeling zijn goedgekeurd tijdens de registratie van de klantgegevens.

7.2 In geval van betalingsachterstand is de klant aan LM een achterstandsrente verschuldigd die gelijk is aan de rentevoet van de Europese Centrale Bank, vermeerderd met 7 procentpunten, overeenkomstig artikel 5 van Wetsdecreet 231/2002.

7.3 In geval van eventuele geschillen voor klachten en/of bezwaren van welke aard ook, is de klant niet gerechtigd de betaling van de producten waarop de klacht of het bezwaar betrekking heeft op te schorten of uit te stellen, noch de betaling van eventuele verdere door LM gevorderde kredieten uit te stellen, noch enige schadevergoeding te verrekenen.

7.4 Wanneer LM redenen heeft om aan te nemen dat de klant door wijzigingen in zijn juridische of financiële situatie niet aan zijn betalingsverplichtingen op de overeengekomen datum kan of wil voldoen, behoudt LM zich het recht voor om te allen tijde, ook in geval van gedeeltelijke uitvoering van de levering, de leveringen op te schorten, waarbij de voortzetting en/of het saldo afhankelijk wordt gesteld van de afgifte van passende betalingsgaranties door de klant (bijv. bankgarantie, etc.).

Art. 8 - Verplichting van de klant met betrekking tot exportcontroles en financiële sancties

De klant verbindt zich ertoe geen enkele transactie met betrekking tot de producten uit te voeren die in strijd is met de toepasselijke wetgeving die van tijd tot tijd in de Verenigde Staten van Amerika en/of de Europese Unie van kracht is met betrekking tot exportcontroles en financiële sancties. Hij verbindt zich er in het bijzonder toe de producten niet door te verkopen, te exporteren of over te dragen aan natuurlijke of rechtspersonen die onderworpen zijn aan de hierboven vermelde wetgeving en garandeert dat de producten niet rechtstreeks of onrechtstreeks zullen worden gebruikt voor militaire, nucleaire, olie- of petrochemische activiteiten. In geval van schending door de klant van een of meer van de hierboven genoemde verplichtingen kan LM het contract als beëindigd beschouwen op grond van art. 1456 van het Italiaanse Burgerlijk Wetboek.

Art. 9 - Geheimhouding

De klant verplicht zich alle informatie, berichten, knowhow, intellectuele eigendom en andere industriële geheimen met betrekking tot de uitvoering van leveringsopdrachten strikt vertrouwelijk te behandelen en informatie, documenten, tekeningen, ontwerpen, modellen, monsters en andere materialen niet over te

dragen, te gebruiken, te verveelvoudigen, openbaar te maken of anderszins aan derden ter beschikking te stellen of toegankelijk te maken zonder de uitdrukkelijke schriftelijke toestemming van LM.

Informatie over de verwerking van persoonsgegevens

Op grond van art. 13 en 14 van de EU-verordening 679/2016 (hierna "AVG" genoemd) wordt de klant geïnformeerd en neemt hij kennis van het volgende.

De commerciële relaties met de leverancier omvatten de verwerking van de persoonsgegevens van de klant, met inachtneming van de volgende algemene beginselen: i) alle persoonsgegevens worden op een rechtmatige, correcte en transparante wijze verwerkt ten opzichte van de belanghebbende, met inachtneming van de algemene beginselen van artikel 5 van de AVG; ii) er worden specifieke veiligheidsmaatregelen in acht genomen om het verlies van gegevens, misbruik of onjuist gebruik en onbevoegde toegang te voorkomen;

De leverancier zal de rol van verwerkingsverantwoordelijke aannemen.

De persoonsgegevens van de klant die worden verwerkt, zijn de geldende identificatiegegevens van de klant (naam, achternaam, bedrijfsnaam, persoonlijke/fiscale gegevens, adres, telefoon, e-mail, bank- en betalingsreferenties) die gebruikt worden bij het verlenen van diensten door de verantwoordelijke en die dus noodzakelijk zijn voor de uitvoering van de contractuele relaties tussen de klant en de leverancier.

Persoonsgegevens worden verwerkt door middel van de in artikel 4

nr.2) AVG aangegeven handelingen en in het bijzonder: verzamelen, vastleggen, ordenen, structureren, opslaan, bijwerken of wijzigen, opragen, raadplegen, gebruiken, verstrekken door middel van doorzending, verspreiden of op andere wijze ter beschikking stellen, aligneren of combineren, afschermen, wissen of vernietigen van gegevens.

De persoonsgegevens van de klant worden zowel op papier als elektronisch (computer of telematica) en/of geautomatiseerd verwerkt en opgeslagen in een papieren bestand en op een speciale server in Europa.

De verantwoordelijke zal de persoonsgegevens verwerken gedurende de tijd die nodig is om te voldoen aan de doeleinden waarvoor ze zijn verzameld en de daarmee samenhangende wettelijke verplichtingen.

De verwerkingsverantwoordelijke is een rechtspersoon die behoort tot een groep van bedrijven (de Saint-Gobain Groep, hierna ook "de Groep" genoemd), indien de verwerkingsverantwoordelijke voornemens is uw gegevens over te dragen aan personen die tot de Groep behoren, zal dit gebeuren in overeenstemming met de vereisten van Art. 47 van de EU-verordening 679/2016 ("Bindende bedrijfsvoorschriften").

CONTACTGEGEVENS VAN DE FUNCTIONARIS VOOR GEGEVENSBESCHERMING

Kantoor van de functionaris voor gegevensbescherming / Data Protection Officer ("DPO") van de Saint-Gobain Groep voor Italië en Griekenland

Via Giovanni Bensi, nr. 8 - 20152 Milaan, Italië

E-mail: Privacy.Loglimassimo@saint-gobain.com

Art. 10 - Toepasselijk recht

Alle overeenkomsten tussen de leverancier en de klant met betrekking tot de levering van producten, in overeenstemming met deze algemene verkoopvoorwaarden, zijn onderworpen aan het Italiaanse recht.

Art. 11 - Bevoegde rechtbank

Elk geschil dat voortvloeit uit de toepassing, uitvoering, interpretatie en/of beëindiging van een overeenkomst voor de levering van producten in overeenstemming met deze algemene verkoopvoorwaarden zal worden voorgelegd aan de exclusieve bevoegdheid van de Rechtbank van Milaan.

Art. 12 - Slotbepaling

12.1 De nietigheid van één van de bepalingen van deze algemene verkoopvoorwaarden doet geen afbreuk aan de toepassing van de andere bepalingen, die dus hun geldigheid en doeltreffendheid behouden.

12.2 Gedrag dat in strijd is met één van de bepalingen van deze algemene leveringsvoorwaarden kan eventueel getolereerd worden door de leverancier maar impliceert in geen geval dat afstand wordt gedaan van het recht om een beroep te doen op deze bepaling, zoals op elke andere bepaling die in deze algemene leveringsvoorwaarden is opgenomen.



LOGLI MASSIMO SpA
Via Chemnitz, 49/51 59100
Prato - Italy
Tel. +39.0574.848111
Fax +39.0574.527574
www.loglimassimo.it
info@loglimassimo.it